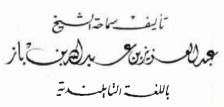




## หลักการ

เชื่อมั่นที่ถูกต้อง และที่ตรงกันข้าม



เรียบเรียบโดย

เหก อับดุลอ:หีห บินอับดิลลาฮฺ บินบาห

แปลโดย

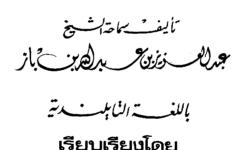
อิมรอน มะกูดี ครูใหญ่ ترجمة عمران عبدالكريم مأكودى مدير المعهدالعلمىالدينى بنونج شوك بانكوك

โรยเรียนศาสนวิทยา หนอบจอก กรุงเทพฯ



# หลักการ

เชื่อมั่นที่ถูกต้อง และที่ตรงกันข้าม



### เหค อับดุลอ:หีห บินอับดิลลาฮฺ บินบาห

แปลโดย

อิมรอน มะกูดี ครูใหญ่ ترجمة عمران عبدالكريم مأكودى مدير المعهد العلمى الدينى بنونج شوك بانكوك

โรบเรียน ศาสนวิทยา หนอบจอก กรุบเทพฯ

### بسم الله الرحمن الرحيم

وصلى الله على خير خلقه محمد بن عبد الله وعلى آله وصحبه ومن والاه وبعد: فهذه رسالة صغيرة الحجم كبيرة النفع كتبها العلامة الشيخ عبدالعزيز بن باز حفظه الله للتعريف بالسنة المحمدية والحث على العمل بها ودعوة الناس للأخذ بأحكامها في شتى الأمور التعبدية وغيرها وقد ذيلها بفصل تحت عنوان «نواقض الإسلام» جمع فيه أموراً يجب على المسلم معرفتها للاحتياط لدينه والحفاظ على عقيدته ولا ريب أن هذه الرسالة الصغيرة تقدم زاداً إسلامياً خالصاً للمسلم الحريص على أن يلقى الله وقد استبرأ لدينه من هنا كان نشرها واجباً على الدعاة العاملين على مبادىء الكتاب والسنة .

أسأل الله أن يجزي مؤلفها خير الجزاء وأن ينفع بها الأخوة المسلمين في تايلاند لحاجتهم الماسة إلى التوعية الإسلامية الصحيحة.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته،، المترجم

شوال ۱٤۰۸هـ ـ يونيو ۱۹۸۸م



#### คำนำ

หลักการเชื่อมั่น หรือที่เรียกในภาษาอาหรับว่า "อะกุ๋ดะฮ" นั้น เป็นเรื่องสำคัญยิ่งที่มุสลิมจะต้องเรียนรู้และเข้าใจ มุสลิมเรานั้นถ้าหากอะกุ๋ดะฮไม่ถูกต้อง การงานอื่น ๆ ก็จะพลอยเป็นโมฆะไปด้วย เหตุนี้เอง ผู้แปลจึงเห็นสมควรที่จะได้นำเอาหนังสือ เล่มเล็ก แต่มีคุณค่ามากนี้ออกเผยแพร่ โดยหวังที่จะให้เป็น ประโยชน์แก่พี่น้องมุสลิม ในการที่จะได้เรียนรู้หลักการเชื่อมั่น ที่ถูกต้อง ซึ่งด้วยหลักการที่ถูกต้องนั้นจะนำผู้ยึดถือไปสู่ความ ปลอดภัยในดุนยาและอาดิเราะฮ

โอกาสนี้ ก็ใคร่ขอขอบคุณอาจารย์เชคอะลี อีซา และ อาจารย์อิสหาก พงษ์มณี ที่ได้ช่วยเหลือในการตรวจทานบาง ตอน ให้ความกระจ่างแจ้งในการให้ความหมายของภาษาอาหรับ และในด้านอื่น ๆ อีก ขออัลลอฮทรงตอบแทนคุณงามความดี ของท่านทั้งสองด้วย

ในการทำงานนั้น ย่อมมีความผิดพลาดเกิดขึ้นบ้าง เป็นของ ธรรมดา ความผิดพลาดที่เกิดขึ้น ก็เป็นเพราะความบกพร่องของ ผู้แปลเอง พร้อมนี้ ก็หวังในการท้วงติง ตักเตือนจากท่านผู้อ่าน ด้วย จักเป็นพระคุณอย่างสูง

ขออัลลอฮทรงตอบแทนรางวัลแก่ผู้เรียบเรียง และขอได้ทรง ให้หนังสือนี้เป็นประโยชน์แก่พี่น้องมุสลิมด้วยเถิด.

วัสสลาม

เชาวาล 1408

ผู้แปล

มิถุนายน 2531

# بسساسدارهم إرم

บรรดาการสรรเสริญเป็นสิทธิของอัลลอฮฺองค์เดียว ขอพรและ ความศานติจงมีแด่ผู้ที่ไม่มีนบียุคนใดมาหลังจากเขาอีก

ในเมื่อหลักการเชื่อมั่นที่ถูกต้องนั้น เป็นมูลฐานของศาสนา
และเป็นรากฐานของหลักธรรม ฉันจึงเห็นควรให้เรื่องนี้เป็นหัวเรื่อง
ของการกล่าวปราศัย เป็นที่ทราบกันดี ตามหลักฐานจาก
อัลกุรอานและอัสซุนนะฮฺว่า : กิจการงานต่าง ๆ จะถือว่าใช้ได้
และเป็นที่ยอมรับนั้น จะต้องเกิดขึ้นมาจากหลักการเชื่อมั่นที่ถูกต้อง
ดังนั้นหากหลักการเชื่อมั่นไม่ถูกต้อง สิ่งที่แตกแขนงมาจากหลัก
การเชื่อมั่นอันได้แก่การปฏิบัติงานและคำพูด ก็ย่อมจะเป็นโมฆะ
ดั่งที่อัลลอฮฺตะอาลาตรัสว่า

"และผู้ใดปฏิเสธต่อการศรัทธา การงานของเขาก็ไร้ผล และในวัน ปรโลกเขาก็เป็นคนหนึ่งจากบรรดาผู้ขาดทุน" (อัลมาอิคะฮ : 5)

ความว่า:

"และโดยแน่นอนยิ่ง ได้มีวะฮียุมายังเจ้า (มุฮัมมัด) และยัง บรรดาที่มาก่อนเจ้าว่าหากเจ้าตั้งภาคี (กับอัลลอฮฺ) การงานของ เจ้าก็ต้องเป็นโมฆะอย่างแน่นอน และเจ้าก็จะเป็นคนหนึ่งจาก บรรดาผู้ขาดทุน (อัซซุมัร : 65)

อายาตต่าง ๆ ที่ให้ความหมายเช่นนี้มีมากมาย คัมภีร์ของ อัลลอฮฺ อันชัดแจ้ง และซุนนะฮุของร่อซุลผู้ซื่อสัตย์ ขอพรอัน ประเสริฐสุด และการให้ความศานติสุขอย่างดียิ่งจงมีแด่ท่านร่อซูล ได้บ่งถึงว่า หลักการเชื่อมั่นที่กูกต้องพอจะสรุปลงอยู่ที่การศรัทธา ต่ออัลลอฮฺต่อมะลาอิกะฮฺของพระองค์ต่อบรรดาคัมภีร์ของ พระองค์, ต่อวันปรโลก และต่ออัลก็จัร คือกฎสภาวะการณ์ ทั้งที่ดีและชั่วของมัน ฉะนั้นหกประการนี้แหละจึงเป็นรากฐานของการเชื่อมั่นที่ถูกต้องที่คัมภีร์อันทรงเกียรติของอัลลอฮฺได้นำ ลงมา พระองค์ก็ได้ทรงแต่งตั้งร่อซูลของพระองค์มาพร้อมกับหลัก การเชื่อมั่นอันนั้น ทุกสิ่งที่จำเป็นต้องศรัทธา อันได้แก่การศรัทธา ในเรื่องราวที่พันญาณวิสัยและทุกสิ่งที่อัลลอฮฺและร่อซูลของ พระองค์บอกไว้นั้น ก็แตกแขนงมาจากรากฐานอันนั้นแหละ

หลักฐานยืนยัน หลักศรัทธาทั้งหกนั้นมีอยู่มากมายเหลือเกิน ในคัมภีร์อัลกุรอาน และในอัสซุนนะฮฺเป็นต้นว่า ดำรัสของ อัลลอฮตะอาลาที่ว่า

لَيْسَ الْبِرَّأَن تُوَلُّواْ وُجُوهَكُمْ قِبَلَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ وَلَاكِنَّ ٱلْبِرَّ مَنْ ءَامَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَالْمَلَيْهِ كَةِ وَالْكِنَابِ وَالنَّبِيْتَنَ

#### ความว่า:

"หาใช่คุณธรรมไม่ การที่พวกเจ้าผินหน้าพวกเจ้าไปทางทิศ ตะวันออก และทิศตะวันตก แต่ทว่าคุณธรรมนั้นคือผู้ที่ศรัทธาต่อ อัลลอฮฺ และวันปรโลก และศรัทธาต่อมะลาอิกะฮฺ ต่อบรรดา คัมภีร์และต่อบรรดานะบียุ *(อัลบะเกาะเราะฮุ : 177)* 

และดำรัสของพระองค์ที่ว่า :

ءَامَنَ الرَّسُولُ بِمَا أُنْذِلَ إِلَيْهِ مِن رَّبِهِ وَ وَٱلْمُؤْمِنُونَّ كُلُّءَامَنَ بِاُللَّهِ وَمَلَتَهِكَنِهِ - وَكُنْبِهِ - وَرُسُلِهِ - لَانُفَرِّقُ بَيْنَ آحَدِ مِّن رُّسُلِهِ - ً

ความว่า:

"ร่อซูลนั้น (นะบียุมุฮัมมัด) ได้ศรัทธาต่อสิ่งที่ได้ถูกประทานลง มาแก่เขา จากพระผู้เป็นเจ้าของเขา และมุมินทั้งหลายก็ศรัทธา ด้วย ทุกคนศรัทธาต่ออัลลอฮฺ และมะลาอิกะฮฺของพระองค์ และบรรดาคัมภีร์ของพระองค์ และบรรดาร่อซูลของพระองค์ (พวกเขากล่าวว่า) เราจะไม่แยกระหว่างท่านหนึ่งท่านใดจาก บรรดาร่อซูลของพระองค์" (อัลบะเกาะเราะฮฺ :285)

และดำรัสของพระองค์ที่ว่า :

يَتَأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُوٓاءَامِنُواْ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَٱلْكِنَابِ
ٱلَّذِى نَزَّلَ عَلَى رَسُولِهِ وَٱلْكِتَابِ ٱلَّذِى َأَنزَلَ مِن قَبْلُ وَمَن
يَكْفُرُ بِاللَّهِ وَمَلَكَثِهِ كَيْتِهِ - وَكُنُبِهِ - وَرُسُلِهِ - وَٱلْيَوْمِ ٱلْآخِرِ فَقَدْضَلَّ ضَلَالُا بَعِيدًا

ความว่า:

"ผู้ศรัทธาทั้งหลาย จงศรัทธาต่ออัลลอฮฺ และร่อชูลของพระองค์

เถิด และศรัทธาต่อคัมภีร์ที่พระองค์ได้ทรงประทานลงมาแก่ร่อซูล ของพระองค์ และคัมภีร์ที่พระองค์ทรงประทานลงมาก่อนนั้นและ ผู้ใดปฏิเสธศรัทธาต่ออัลลอฮฺ และมะลาอิกะฮฺของพระองค์ และบรรดาลัมภีร์ของพระองค์ และบรรดาร่อซูลของพระองค์ และวันปรโลกแล้วไซร้ แน่นอนเขาก็ได้หลงทางไปแล้วอย่างไกล" (อันนิซาอฺ: 136)

และดำรัสของพระองค์ที่ว่า :

ความว่า :

"เจ้าไม่รู้หรือว่า อัลลอยุนั้น ทรงรู้ถึงสิ่งที่อยู่ในชั้นฟ้า และใน แผ่นดิน แท้จริงเรื่องเช่นนั้นอยู่ในบันทึก แท้จริงเรื่องเช่นนั้นเป็น การง่ายดายแก่อัลลอยุ" (อัลหัจญ : 70)

ส่วนหะดีษที่ช่อเฮียหุที่บ่งถึงมูลฐานเหล่านี้มีมากมายเหลือ เกิน เป็นต้นว่า : หะดีษซ่อเฮียหุที่โด่งดังที่ท่านมุสลิมบันทึกไว้ ในตำราหะดีษซ่อเฮียหุของท่าน ก็ได้แก่หะดีษอะมีรุลมุมินีน อุมัรอิบนุล ค็อฏฏ๊อบ ร่อฏิยัลลอฮุอันฮุ มีว่า ญิบรีล อะลัยฮิสสลาม ได้ถามท่านนบียุเกี่ยวกับอัลอีมาน (การศรัทธา) ท่านนบียุก็ได้ ตอบว่า

ٱلإِيْمَانُ أَنَّ تُؤْمِنَ بِاللهِ وَمَلائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرَسُلِهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَتُؤْمِنَ بِالْقَدَرِخَيْرِهِ وَشَرِّهِ

ความว่า :

"การศรัทธานั้น คือการที่ท่านศรัทธาต่ออัลลอสุ , ต่อมะลาอิกะสุ ของพระองค์ต่อบรรคาคัมภีร์ของพระองค์ ต่อบรรคาร่อขุลของพระองค์, ต่อวันปรโลก และต่ออัลก็คัร (กฎสภาวะการณ์) ทั้งที่ดี และที่ชั่ว ของมัน (อัลหะดีษ)

อัลบุคอรีและมุสลิมได้นำหะดีษนี้เสนอซึ่งเป็นหะดีษที่ราย งานจากอะบูฮุร็อยเราะฮฺ ทุกสิ่งที่มุสลิมจำเป็นต้องเชื่อมั่นในเรื่อง สิทธิของอัลลอฮฺ, ในเรื่องวันปรโลก, และเรื่องอื่น ๆ ที่เป็นเรื่อง เร้นลับ ก็แตกแขนงมาจากการศรัทธาในหลักมูลฐาน 6 ประการ นี้แหละเพราะจากการศรัทธาในอัลลอฮฺ ซุบฮานะฮุวะตะอาลา เราก็ได้การศรัทธาที่ว่า พระองค์นั้นเป็นพระผู้เป็นเจ้าที่แท้จริง ที่สมควรได้รับการเคารพภักดี ทุกสิ่งทุกอย่างอื่นจากพระองค์ แล้ว ไม่สมควรที่จะได้รับการเคารพสักการะ ทั้งนี้ก็เนื่องจาก พระองค์เป็นผู้ทรงบังเกิดปวงบ่าว ผู้ทรงทำดีแก่เขาเหล่านั้น ผู้ทรงทำหน้าที่ให้ปัจจัยยังชีพแก่เขาเหล่านั้น และทรงรอบรู้ทั้งใน ที่ลับและที่เปิดเผย ผู้ทรงสามารถตอบแทนผลบุญแก่ผู้เชื่อฟัง ปฏิบัติตาม และลงโทษผู้ฝ่าฝืน และเพื่อการอิบาดะฮฺนี้แหละอัลลอฮฺ ได้ทรงบังเกิดมนุษย์และญินขึ้นมา แล้วใช้ให้เขาเหล่านั้นเคารพ ภักดี ดั่งที่พระองค์ได้ตรัสว่า

وَمَا خَلَقْتُ ٱلِجِنَّ وَٱلْإِنسَ إِلَّا لِيَعَبُدُونِ ۞ مَا أُرِيدُ مِنْهُم مِن زِنْقِ وَمَا أُرِيدُ أَن يُطْعِمُونِ ۞ إِنَّ ٱللَّهَ هُوَ ٱلرَّزَّاقُ ذُو ٱلْقُوَّةِ ٱلْمَتِينُ مَن زِنْقِ وَمَا أُرِيدُ أَن يُطْعِمُونِ ۞ إِنَّ ٱللَّهَ هُوَ ٱلرَّزَّاقُ ذُو ٱلْقُوَّةِ ٱلْمَتِينُ عَن رَزْقِ وَمَا أُرِيدُ أَن يُطْعِمُونِ ۞ إِنَّ ٱللّهَ هُوَ ٱلرَّزَاقُ ذُو ٱلْقُوَّةِ ٱلْمَتِينُ

"และข้ามิได้บังเกิด ญินและมนุษย์ มาเพื่ออะไร นอกจากเพื่อ เคารพภักดีต่อข้า ข้าไม่ประสงค์ปัจจัยยังชีพจากพวกเขาเหล่านั้น และข้าไม่ประสงค์ให้เขาเหล่านั้นให้อาหารแก่ข้า แท้จริงอัลลอฮฺ นั้น พระองค์คือผู้ทรงประทานปัจจัยยังชีพอย่างมาก ทรงมีพลัง เข้มแข็งยิ่ง" *(อัขขาริยาตะ :56-58)* 

และพระองค์ตรัสว่า

يَنَأَبُهَا النَّاسُ اعْبُدُواْرَبَّكُمُ الَّذِى خَلَقَكُمْ وَالَّذِينَ مِن قَبْلُكُمْ الْأَرْضَ فِرَشَا فَبْلُكُمْ الْأَرْضَ فِرَشَا وَالسَّمَاءَ مِنَا لَكُمْ الْأَرْضَ فِرَشَا وَالسَّمَاءَ مِنَا أَفْرَحَ بِهِ مِنَ الشَّمَرَتِ وَالسَّمَاءَ مِنَا أَفْرَتَ بِهِ مِنَ الشَّمَرَتِ وَالسَّمَاءَ مِنَا أَنْ مُنَا السَّمَاءَ مَا أَفَا فَرْجَ بِهِ مِن الشَّمَرَتِ وَالسَّمَاءَ مِنَا أَنْ مُنَا السَّمَاءَ مَا أَفْرَحَ بِهِ مِن الشَّمَرَتِ وَالسَّمَاءَ مَا أَفْلُمُ مَعْ مَلُولُ مِنَ الشَّمَرَتِ فَي السَّمَاءَ مَا السَّمَاءَ مَا أَنْ السَّمَاءَ مَا أَفْلُمُ مَن السَّمَاءَ مَن اللَّهُمُ اللَّهُ مَن السَّمَاءَ مَن السَّمَاءَ مَن السَّمَاءَ مَالْمُونَ مَن السَّمَاءَ مَن السَّمَاءَ مَن السَّمَاءَ مَن السَّمَاءُ مَنْ السَّمَاءَ مَن السَامَاءَ مَن السَّمَاءَ مَن السَّمَاءَ مَن السَّمَاءَ مَن السَّمَاءَ مَنْ السَّمَاءَ مَن السَامَاءَ مَن السَّمَاءَ مَن السَّمَاءَ مَن السَّمَاءَ مَن السَامَاءُ مِن السَامَاءُ مَن السَامَاءُ مَن السَامَاءُ مَن الْمُعْمَامُ مَن السَامَاءُ مَن السَامَ مَن السَامَاءُ مَن السَامَاءُ مَن السَامَاءُ مَن الْمُعْمَامُ مَا مَامِن السَامَاءُ مَامِن السَامَاءُ مَامُ مَامُ مَامِن السَامَاءُ مَامُ مَن السَامَاءُ مَامُ مَامِن السَامَ مَنْ مُنْ الْمُعْمَامُ مَامُ مَا

ความว่า :

"มนุษย์เอ๋ย จงเคารพภักดีพระผู้เป็นเจ้าของพวกเจ้าที่ทรงบังเกิด พวกเจ้า และบรรดาผู้ที่มาก่อนพวกเจ้าเถิด เพื่อว่าพวกเจ้าจะยำ เกรง"

"คือผู้ทรงให้แผ่นดินเป็นที่นอน (ราบเรียบ) และฟ้าเป็น อาการ (รูปโดม) แก่พวกเจ้า และทรงให้น้ำหลั่งลงมาจากฟากฟ้า แล้วได้ทรงให้บรรดาผลไม้ออกมา เนื่องจากน้ำนั้น ทั้งนี้เพื่อเป็น ปัจจัยยังชีพแก่พวกเจ้า ดังนั้นพวกเจ้าจงอย่าให้มีผู้เท่าเทียมใด ๆ ขึ้นสำหรับอัลลอฮฺ โดยที่พวกเจ้าก็รู้กันอยู่" (อัลบะเกาะเราะฮุ : 21-22)

และที่แน่นอนนั้นอัลลอฮฺ ได้ทรงส่งบรรดาร่อซูลมา และทรงประ ทานบรรดาคัมภีร์ลงมา ก็เพื่อมาชี้แจงถึงสัจธรรมอันนี้ เรียกร้อง ไปสู่ และตักเตือนให้รู้ถึงสิ่งที่ตรงกันข้ามกับสัจธรรม โดยที่ พระองค์ได้ตรัสว่า:

وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِ كُلِ أُمَّةٍ رَّسُولًا أَنِ آعَبُدُوا اللَّهَ وَاللَّهَ وَاللَّهَ وَاللَّهَ وَاللَّهَ وَاللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَاللَّهُ وَالْ

ความว่า:

"และโดยแน่นอนยิ่ง เราได้แต่งตั้งร่อซูลมาในทุกประชาชาติ (โดยให้เขาประกาศว่า) ท่านทั้งหลายจงเคารพภักดีต่ออัลลอฮฺ และจงออกห่างจาก (การสักการะ) ตอฆูต (ชัยฏอนและเจว็ด) (อันนะหฺล : 35)

และพระองค์ตรัสว่า:

وَمَآأَرْسَلْنَكَامِن قَبْلِكَ مِن رَّسُولٍ إِلَّا نُوجِىٓ إِلَيْهِ أَنَّهُ ﴿ لَآ إِلَيْهَ إِلَّآ أَنَاْ فَأَعْبُدُونِ

ความว่า:

"และเรามิได้ส่งร่อซูลคนใดมาก่อนเจ้า (มุฮัมมัด) นอกจากเราจะ ได้มีวะฮียุแก่เขาว่า ไม่มีผู้ที่ได้รับการเคารพภักดีอื่นใด นอก จากข้า ดังนั้นจงเคารพภักดีต่อข้า" (อัลอัมบิยาอุ : 25)

และพระองค์ตรัสว่า :

الَّرِٰكِنَابُ أُحْكِمَتَ النَّهُ ثُمَّ فَصِّلَتَ مِن لَّدُنْ حَكِيمٍ خَبِيرٍ ٱلَّاتَعْبُدُ وَالِلَّاللَّهَ ۚ إِنَّنِي لَكُرُمِّنَهُ نَذِيرٌ وَبَشِيرٌ

ความว่า:

"(นี่คือ) คัมภีร์อันมีอายาตของคัมภีร์นั้นได้ถูกวางไว้อย่างรัดกุม ชัดแจ้ง แล้วได้ถูกจำแนกแยกแยะ (ข้อบัญญัติ) จากผู้ทรงปรีชา ญาณ ผู้ทรงรอบรู้ (โดยได้สอนไว้ในกับกีร์ว่า) พวกเจ้าจะต้อง ไม่เคารพภักดีผู้ใดนอกจากอัลลอฮุ แท้จริงฉัน (มุฮัมมัด) เป็นผู้ ตักเตือน ผู้บอกข่าวดีจากพระองค์แก่พวกท่าน" (สูก: 1)

และความแท้จริงของการอิบาดะฮุนี้ก็คือ การให้อกภาพแด่ อัลลอฮฺ ซุบฮานะฮูวะตะอาลาในทุกเรื่องที่ปวงบาวทำการเคารพ ภักดี เป็นต้นว่า : การขอวิงวอน, ความหวาดเกรง, ความหวัง, การละหมาด, การถือศีลอด, การเชือด, การบนบาน, และอื่น ๆ อีกนอกจากที่กล่าวมาแล้ว อันเป็นการอิบาดะฮุประเภทต่าง ๆ ในรูปแบบของการนอบน้อมถ่อมตนต่อพระองค์ มีความปรารถนา และความเกรงขาม พร้อมกับความรักอย่างเต็มเปี่ยมในอัลลอฮฺ ซุบฮานะฮูวะตะอาลา และมีความรู้สึกต่ำต้อยต่อความยิ่ง ใหญ่ของพระองค์ ส่วนใหญ่ของอัลกุรอานได้ลงมาในหลักมูลฐาน อันยิ่งใหญ่นี้ ดั่งดำรัสของพระองค์ซุบฮานะฮูวะตะอาลาที่ว่า :

فَاعْبُدِ اللَّهَ مُخْلِصًا لَهُ الدِينَ ثَنَ أَلَا يلَّهِ الدِينُ الْخَالِصُ فَاعْبُدِ اللَّهِ مُخْلِصًا لَهُ الدِينَ الْخَالِصُ وَاللَّهِ مَا اللَّهِ اللَّهِ الدِّينَ الْخَالِصُ وَاللَّهِ مِنْ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّالَّ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللللَّاللَّا اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ

"ดังนั้น เจ้าจงเคารพภักดีอัฉลอฮฺ ในฐานะเป็นผู้มอบการอิบาดะฮฺ นั้นแต่พระองค์เท่านั้น พึงรู้เถิดว่า สำหรับอัลลอฮฺคือการเคารพ ภักดีที่บริสุทธิ์" (อัพชุมัร 2-3)

และค่ำรัสของพระองค์อัลลอฮฺ ซุบฮานะฮูวะตะอาลาที่ว่า :

ความว่า:

"และพระผู้เป็นเจ้าของเจ้าได้มีบัญชาใช้ว่า พวกเจ้าจะต้องไม่

เคารพภักดีผู้ใดนอกจากพระองค์" (อัลอิสรออุ : 23) และดำรัสของพระองค์ที่ว่า :

فَٱدْعُواْ ٱللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ ٱلدِّينَ وَلَوْكُرِهَ ٱلْكَنفِرُونَ

ความว่า:

"ดังนั้น พวกเจ้าจงวิงวอนต่ออัลลอฮฺ ในฐานะเป็นผู้มอบการ เการพภักดีแด่พระองค์เท่านั้น และแม้ว่าพวกปฏิเสธศรัทธาเกลียด ชังก็ตาม" (อัลมูมิน : 14)

ในหะดีษบุคอรีและมุสลิม จากมุอาช ื่อดียัลลอฮฺฮุอันฮุ มีว่า

حَقَّ اللهِ عَلَى الْعِبَادِ أَنْ يَعْبُدُوْهُ وَلَا يُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا وَاللهِ مَا يَثْمِرُ كُوا بِهِ شَيْئًا وَاللهِ وَاللهِ مَا يَثْمُ وَاللهِ وَاللهُ وَاللهِ وَاللّهِ وَالللّهِ وَاللّهِ وَاللّهِ وَاللّهِ وَاللّهِ وَاللّهِ وَاللّهِ وَاللّهُ وَاللّهِ وَاللّهِ وَا

"ท่านนบียุ ศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะซัลลัม กล่าวว่า : "สิทธิของ อัลลอฮุอันพึงมีต่อปวงบ่าวก็คือ การที่เขาเหล่านั้นต้องเคารพภักดี พระองค์ และไม่เอาสิ่งใคมาเป็นภาคีกับพระองค์"

และส่วนหนึ่งจากการศรัทธาต่ออัลลอฮุเช่นกันนั้นก็ได้แก่
การศรัทธาต่อทุกสิ่งที่พระองค์ได้บัญญัติมาเป็นการบังคับใช้
ให้ปวงบ่าวประพฤติปฏิบัติ เป็นต้นว่าหลักอิสลามทั้งห้าประการที่
ปรากฏชัด ซึ่งได้แก่การปฏิญาณว่าไม่มีผู้ที่ได้รับการเคารพภักดี
อื่นใด นอกจากอัลลอฮุ และปฏิญาณว่ามุฮัมมัด เป็นร่อซูลของ
อัลลอฮุ, การดำรงละหมาด, การจ่ายซะกาด, การถือศีลอดใน
เดือนรอมฏอน การทำฮัจญู ณ.บัยติ้ลลาฮิลหะรอม สำหรับผู้ที่มี
ความสามารถจะไปได้ และอื่น ๆ อีกที่เป็นพัรภูตามบทบัญญัติที่

ได้ระบุไว้ หลักอิสลามที่สำคัญและใหญ่ยิ่งที่สุดก็คือ การปฏิญาณ ว่าไม่มีผู้ที่ควรได้รับการเคารพภักดีอื่นใดนอกจากอัลลอฮฺ และมุฮัมมัดเป็นร่อชูลของอัลลอฮฺ เพราะการปฏิญาณว่าไม่มีผู้ที่ควรได้รับการเคารพภักดีอื่นใดนอกจากอัลลอฮฺ จำต้องมีการอิคลาส (ความบริสุทธิ์ใจ) มอบการอิบาดะฮฺต่ออัลลอฮฺองค์ องค์เดียว และปฏิเสธการอิบาดะฮฺต่อพระเจ้าอื่นจากพระองค์ นี่คือความหมายของคำว่า "ลาอิลาฮ่าอิลลัลลอฮฺ - ไม่มีผู้ที่ควรได้รับการเคารพภักดีอื่นใดนอกจากอัลลอฮฺ" เพราะความหมายของประโยคนี้ก็คือ ไม่มีพระเจ้าที่สมควรแก่การเคารพภักดีนอกจากอัลลอฮฺ ฉะนั้น ทุกสิ่งที่ถูกเคารพภักดีอื่นจากอัลลอฮฺ อันได้แก่มนุษย์, มะลาอิกะฮฺ,ญิน หรืออื่นจากนั้น ทั้งหมดย่อมเป็นสิ่งที่ถูกเคารพภักดี โดยไม่ถูกต้อง เป็นเท็จ แต่ที่ได้รับการเคารพภักดีที่เป็นความจริงและถูกต้องนั้นก็คือ อัลลอฮฺองค์เดียวเท่านั้น ดั่งที่พระองค์ตรัสไว้ว่า

ความว่า:

"นั่นก็เป็นเพราะว่าอัลลอฮุนั้น พระองค์เป็นผู้ทรงสัจจะ และที่ พวกเขาเหล่านั้นขอวิงวอนอื่นจากพระองค์นั้นคือผู้เป็น (พระเจ้า) เท็จ" (อัลหัจญ : 62)

ได้เคยชี้แจงมาก่อนแล้วว่า พระองค์อัลลอฮฺ ซุบฮานะฮูวะ ตะอาลา ได้สร้างมนุษย์ และญินมาเพื่อหลักมูลฐานอันดั้งเดิมอันนี้ (คือเพื่ออิบาดะฮฺต่อพระองค์) พระองค์ทรงใช้ให้มนุษย์และญิน อิบาดะฮุต่อพระองค์ ทรงแต่งตั้งร่อซูลมา และทรงประทานคัมภีร์ ของพระองค์มาก็เพื่อการนี้ ฉะนั้นจงพินิจพิจารณาอย่างถ่องแท้ และใคร่ครวญให้มากเพื่อที่จะได้ประจักษ์ชัดแก่ท่านในสิ่งที่เกิดขึ้น แก่มุสลิมเป็นจำนวนมากที่ไม่รู้ไม่เข้าใจในหลักมูลฐานดั้งเดิมอันนี้ จึงได้ไปเคารพภักดีสิ่งอื่นพร้อมกับอัลลอฮุ หันเหสิทธิ์ของพระ องค์องค์เดียวไปให้แก่คนอื่น ดังนั้นอัลลอฮุเท่านั้นเป็นผู้ที่ได้รับ การขอความช่วยเหลือ

ส่วนหนึ่งจากการศรัทธาต่ออัลลอฮุ ก็ได้แก่การศรัทธา ว่าพระองค์คือผู้ทรงสร้างโลกผู้ทรงบริหารกิจการของมนุษย์ ทรงควบคุมมนุษย์ด้วยความรอบรู้ ด้วยเดชานุภาพของพระองค์ ตามที่พระองค์ทรงประสงค์ มหาบริสุทธิ์พระองค์ท่าน พระองค์ ทรงมีกรรมสิทธิ์ครอบครองโลกนี้และโลกอาดีเราะฮุ และเป็น พระผู้เป็นเจ้าแห่งสากลโลก ไม่มีผู้สร้างอื่นจากพระองค์ ไม่มีพระ ผู้เป็นเจ้าอื่นจากพระองค์ พระองค์ทรงส่งร่อซูลมา ทรงประทาน คัมภีร์มา ก็เพื่อฟื้นฟู ปรับปรุงสภาพการณ์ของปวงบ่าว เชิญชวน คนเหล่านั้นไปสู่ความปลอดภัย สู่ความดี ในโลกนี้ และปรโลก พระองค์นั้นไม่มีหุ้นส่วน ไม่มีภาคีใด ๆ กับพระองค์ในการกระทำ เช่นนั้น ดั่งที่พระองค์ได้ตรัสว่า

ٱللَّهُ خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ وَهُوَعَكَى كُلِّ شَيْءٍ وَكِيلٌ

ความว่า

"อัลลอฮุคือผู้ทรงสร้างทุกสิ่ง และพระองค์ทรงเป็นผู้รับมอบ หมายให้คุ้มครองรักษาทุกสิ่งทุกอย่าง" (อัซซุมัร :62) إِنَّ رَبَّكُمُ أُللَّهُ ٱلَّذِى خَلَقَ ٱلسَّمَوَتِ وَٱلْأَرْضَ فِي سِنَّةِ اَيَّامِ ثُمَّ ٱلسَّمَوَتِ وَٱلْأَرْضَ فِي سِنَّةِ اَيَّامِ ثُمَّ ٱلسَّوَىٰ عَلَى ٱلْعَرْشِي يُغْشِى ٱلَيْسَلَ ٱلنَّهَ اريَظ لُبُهُ. حَثِيثًا وَٱلشَّمْسَ وَٱلْقَمَرَ وَٱلنُّجُومَ مُسَخَّرَ تِ بِأَمْرِ قِيَّا لَا لَهُ ٱلْخَافَى وَالْأَمْنُ يَبَارَكَ ٱللَّهُ رَبُ ٱلْعَالَمِينَ

ความว่า :

"แท้จริง พระเจ้าของพวกเจ้านั้น คืออัลลอฮุ ผู้ทรงสร้างบรรดาชั้นฟ้า และแผ่นดินภายในหกวัน แล้วทรงสถิตอยู่บนบัลลังก์ พระองค์ทรงให้กลางคืนครอบคลุมกลางวันในสภาพที่กลางคืน ไล่ตามกลางวันโดยรวดเร็ว และทรงสร้างดวงอาทิตย์และดวงจันทร์และบรรดาดวงดาวขึ้นโดยถูกกำหนดให้ทำหน้าที่บริการ ตามพระบัญชาของพระองค์ พึงรู้เถิดว่า การสร้างและกิจการทั้ง หลายนั้นเป็นสิทธิของพระองค์เท่านั้น มหาบริสุทธิ์อัลลอฮุผู้เป็น พระเจ้าแห่งสากลโลก" (อัลอะรอฟ : 54)

ส่วนหนึ่งจากการศรัทธาต่ออัลลอฮุเช่นกัน ก็ได้แก่การ ศรัทธาในพระนามอันประเสริฐและคุณลักษณะอันสูงส่งของพระ องค์ตามที่ปรากฏในคัมภีร์อันทรงเกียรติของพระองค์ (อัลกุรอาน) และที่ระบุแน่ชัดจากร่อซูลผู้ซื่อสัตย์ของพระองค์ โดยไม่มีการบิด เบือน ไม่มีการถือว่าคุณลักษณะมิได้เป็นไปตามที่ตัวบทระบุไว้ ไม่มีการสร้างภาพพจน์ให้เห็นว่าเป็นอย่างไร และไม่มีการเปรียบ เทียบว่าเหมือนกับสิ่งใด หากแต่จำเป็นที่จะต้องถือไปตามที่มีมาโดยไม่มีการแสดงออกมาว่าเป็นอย่างไร พร้อมทั้งศรัทธาต่อสิ่ง ที่พระนามอันประเสริฐ และคุณลักษณะอันสูงส่ง บ่งถึงความ

หมายอันยิ่งใหญ่ซึ่งก็เป็นคุณลักษณะต่าง ๆ ของอัลลอฮฺผู้ทรง เกรียงใกร ซึ่งจำต้องบรรยายคุณลักษณะให้เหมาะสมกับพระองค์ โดยไม่ต้องมีการเปรียบเทียบคุณลักษณะของพระองค์ให้เสมอ เหมือนกับสิ่งถูกสร้างใด ๆ ของพระองค์ ตามที่พระองค์ได้ตรัสไว้ ว่า

ความว่า:

"ไม่มีสิ่งใดเหมือนพระองค์ และพระองค์เป็นผู้ทรงได้ยิน ผู้ทรง เห็น" (อัซฮูรอ : 11)

และพระองค์ผู้ทรงเกรียงใกรตรัสว่า

ความว่า :

"ดังนั้น พวกเจ้าจงอย่าได้เอาสิ่งเสมอเหมือนไปเปรียบให้กับ อัลลอฮฺ แท้จริงอัลลอฮฺทรงรู้ แต่พวกเจ้าไม่รู้" (อันนะหล :74)

นี่คือหลักการเชื่อมั่นของอะฮุลุสซุนนะฮฺ วัลญะมาอะฮฺ ที่เป็นสาวกของท่านร่อซูลศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะซัลลัม และผู้ ดำเนินตามคนแหล่านั้นด้วยดีตลอดมา เป็นหลักการเชื่อมั่นที่อิมาม อะบุลหะซัน อัลอัชอะรียฺ ร่อฮิมะฮุลลอฮฺ ได้ถ่ายทอดมาไว้ในหนังสือของท่านชื่อ (อัลมะกอลาต) จากผู้บันทึกหะดีษ และกลุ่ม อะฮุลุสซุนนะฮฺ และคนอื่นจากท่านที่เป็นนักวิชาการ และผู้ ศรัทธามั่นก็ได้คัดลอกถ่ายทอดหลักการเชื่อมั่นนี้เช่นกัน

อัลเอาชาอียุร่อฮิมะฮุลลอฮฺ (ขออัลลอฮฺทรงเมตตาเขาด้วย เถิด) กล่าวว่า : อัซซุฮรีย และ มั๊กฮูล ได้ถูกถามเรื่องอายาต ต่าง ๆ เกี่ยวกับศิฟาต (คุณลักษณะ) ของอัลลอฮฺคนทั้งสองตอบ ว่า : จงทำให้ผ่านไป ตามที่มีปรากฏในตัวบท อัลวะลีด อิบ นุมุสลิมร่อฮิมะฮุลลอฮุ กล่าวว่า : มาลิก , อัลเอาชาอียุ ( الأوزاعي ) อัลลัยษ ( الليث ) อิบนุซะอด และซุฟ-ยาน อัษเษารียฺ ร่อฮิมะฮุมุลลอฮฺ-ขออัลลอฮฺทรงเมตตาคนเหล่า นั้นด้วยเถิดได้ถูกถามถึงหะดีษต่าง ๆ ที่มีปรากฏเกี่ยวกับเรื่อง ศิฟาตต่าง ๆ คนเหล่านั้นทั้งหมดตอบเป็นเสียงเดียวกันว่า : จงทำ ให้มันผ่านไป อย่างที่มันมีมาโดยไม่มีการระบุว่าเป็นอย่างไร อัลเอาซาอีกล่าวว่า : (เราและกลุ่มตาบิอีนจำนวนมาก : แท้จริง อัลลอฮฺชุบฮานะฮูทรงสถิตย์อยู่บนบัลลังก์ของพระองค์ และเรา ศรัทธาในเรื่องศิฟาตตามที่มีมาในซุนนะฮุ เมื่อร่อบีอะฮุอิบนิอะบี-อับดิรเราะหมาน อาจารย์ของอิมามมาลิก-เราะหมะตุลลอฮฺอะ-ลัยฮิมาได้ถูกถามเกี่ยวกับเรื่อง อัลอิสติวาอุ (การสถิตย์อยู่) ท่านกล่าวว่า "อัลอิสติวาอุนั้น เป็นที่ทราบกันดีแต่การที่ว่าเป็น อย่างไรนั้นเป็นเรื่องที่ไม่เป็นที่รู้กัน การศรัทธาต่อเรื่องนี้ก็เป็น จำเป็นเสียด้วย และการถามถึงเรื่องนี้เป็นบิดอะฮ" แล้วท่านได้ กล่าวแก่ผู้ถามว่า ฉันไม่เห็นท่านเป็นอะไรนอกจากเป็นคนเลว แล้วท่านได้สั่งให้เขาออกไปได้ มีรายงานซึ่งมีความหมายเช่น เดียวกันนี้จากอุมมิลมุอุมินีนอุมมิสะละมะฮุ ร่อดิยัลลอฮุอันฮา ว่า: อัลอิมาม อบูอับดิรเราะหมาน อับดิลลาฮิบนิลมุบาร็อก-เราะหมะตุลลอฮิอะลัยฮิ กล่าวว่า :

"เรารู้จักพระผู้เป็นเจ้าของเราว่า พระองค์ทรงอยู่บนชั้นฟ้า

ทั้งหลายของพระองค์ บนบัลลังก์ของพระองค์ แตกต่างไปจากสิ่ง ถูกสร้างของพระองค์" ถ้อยความของบรรดาอิมามในบทนี้มีมาก มายเหลือเกิน เราไม่สามารถจะคัดลอกมาไว้ในการบรรยายครั้ง นี้ได้ ผู้ใดต้องการจะทราบให้มากกว่านี้ ก็ขอให้ทบทวนข้อเขียนที่ อุละมาอฺ ชุนนะฮฺ เขียนไว้ในบทนี้ เช่นในหนังสือ "อัสซุนนะห์ " ของอับดุลลอฮุอิบนิลอิมามอะหมัด หนังสือ "อัตเตาฮ็ด" ของ อิมามมุฮัมมัด อิบนุคุชัยมะฮฺหนังสือ "อัสซุนนะฮฺ" ของอะบุลกอ ชิม อัลลาลกาอียอัฏฏอบรีย หนังสือ "อัสซุนนะฮุ" ของอบู บักร อิบนุอะบีอาศิม และคำตอบของชัยคุลอิสลาม อิบนุตัยมียะฮุ แก่ชาวเมือง หะมาฮ ซึ่งเป็นคำตอบที่ยิ่งใหญ่ มีประโยชน์มาก มาย ท่านได้ให้ความกระจ่างแจ้งในคำตอบนั้นเกี่ยวกับหลักการ เชื่อมั่น "อะกีดะฮุ" ของอะฮลุสซุนนะฮในคำตอบนั้นท่านได้ คัดลอกไว้มากมาย ซึ่งคำพูดของอะฮลุสซุนนะฮ และหลักฐาน ทางบัญญัติศาสนา และทางสติปัญญา ที่ซี้ถึงความถูกต้องของคำ พูดของอะฮลุสซุนนะฮ และความเท็จของคำพูดของฝ่ายตรง ข้าม ในทำนองเดียวกัน สารของท่านที่ชื่อ อัตตัดมุรียะฮุ ท่านก็ ได้ขยายความเรื่องนี้ไว้อย่างกว้างขวาง ได้ชี้แจงถึงหลักการเชื่อ มั่นของอะฮลุสซุนนะฮ ด้วยหลักฐานตามที่ถ่ายทอดกันมา (คือ หลักฐานจากอัลกุรอานและอัลหะดีษ) และหลักฐานทางสติปัญญา ท่านได้ตอบผู้ที่โต้แย้ง ด้วยสิ่งที่แสดงถึงสัจธรรม และทำลาย ล้างสิ่งที่เป็นเท็จ เพื่อให้ทุกคนที่เป็นนักวิชาการที่มีวัตถุประสงค์ ดี และมีความปรารถนาที่จะได้รู้จักสัจธรรม ได้พิจารณาในเรื่อง นี้ ใครก็ตามที่ขัดแย้งกับอะฮลุส<sup>ื</sup>ซุนนะฮในเรื่องที่เขาเหล่านั้นเชื่อ มั่น เกี่ยวกับบทว่าด้วยพระนาม และคุณลักษณะ แน่นอนเขาผู้นั้น

จะตกอยู่ในความขัดแย้งกับหลักฐานแห่งอัลกิตาบ (อัลกุร-อาน) และอัชซุนนะฮ และหลักฐานทางสติปัญญา อีกทั้งยังขัดแย้ง อย่างชัดแจ้งกับทุกสิ่งที่เขายืนยัน และปฏิเสธ

ส่วนอะฮลุสซุนนะฮ วัลญะมาอะนั้น พวกเขาได้ยืนยันให้กับ อัลลอฮฺ ในสิ่งที่พระองค์ได้ทรงยืนยันแก่ตัวของพระองค์เองไว้ใน คัมภีร์อันมีเกียรติของพระองค์ หรือที่มุฮัมมัด ค็อลฯ ร่อซูลของ พระองค์ได้ยืนยันให้กับพระองค์ไว้ในซุนนะฮที่ถูกต้องของท่านอัน เป็นการยืนที่ไม่มีการแสดงตัวอย่างและเขาเหล่านั้นได้ถือว่าพระ องค์ทรงบริสุทธิ์ ปราศจากความเสมือน หรือความคล้ายคลึงกับ สิ่งถูกสร้างของพระองค์ ทั้งนี้โดยไม่ถือว่าคุณลักษณะเหล่านั้นไม่ ปรากฏอยู่ที่พระองค์ ดังนั้น คนเหล่านั้นจึงได้รับชัยชนะ ด้วยความ ปลอดจากความขัดแย้ง และปฏิบัติตามหลักฐานทั้งมวล

นี่คือระบบของอัลลอฮฺซุบฮานะฮู ในส่วนของผู้ที่ยึดมั่นต่อ สัจธรรมที่พระองค์ได้ทรงแต่งตั้งบรรดาร่อซูลของพระองค์มา เขาผู้นั้นได้ใช้ความพยายามอย่างเต็มที่ในเรื่องสัจธรรม ดังกล่าวและมีความบริสุทธิ์ใจต่ออัลลอฮฺ ในการขอวิงวอนต่อพระองค์ให้ช่วยเหลือประคับประคองจนเขาได้พบกับสัจธรรมนั้น ๆ และขอให้ทรงแสดงข้อพิสูจน์ของพระองค์ให้เด่นชัด ประดุจดังดำรัสของพระองค์ที่ว่า:-

ความว่า :

"แต่ทว่าเราจะขว้างสัจธรรมลงบนความเท็จ แล้วมันจะทำลาย

ความเท็จ เมื่อนั้นมัน (ความเท็จ) ก็จะสถายไป" (อัลอัมบิยาอุ : 18)

และพระองค์ตรัสว่า

ความว่า :

"และพวกเขาจะไม่นำข้อเปรียบเทียบ (ในเชิงการคัดค้านที่เหลว ไหลใด ๆ) มาเสนอต่อเจ้า (มุฮัมมัด) นอกจากเราจะนำเอาความแท้ จริง และการอรรถาธิบายที่ดีเยี่ยมมาให้แก่เจ้า (เป็นการตอบโต้) (อัลฟุรกอน: 33)

อัลฮาฟิซ อิบนุกะซีร ได้กล่าวไว้ในหนังสือตัฟซีรของท่าน ซึ่งเป็นหนังสือที่แพร่หลายเมื่อท่านกล่าวอธิบายดำรัสของอัลลอฮฺ ที่ว่า

ความว่า:

"แท้จริงพระผู้เป็นเจ้าของพวกเจ้านั้น คืออัลลอฮฺ ผู้ทรงสร้าง บรรดาชั้นฟ้าและแผ่นดินภายในหกวัน แล้วทรงสถิตย์ อยู่บนบัล ลังก์" (อัลอะอรอฟ : 54)

ท่านได้กล่าวเป็นคำพูดที่สวยงามในบทนี้ สมควรที่จะคัดลอก มากล่าวไว้ ณ.ที่นี้ เนื่องจากมีผลอันยิ่งใหญ่ อิบนุกะซีร ร่อฮิมะ ฮุลลอฮฺ ได้กล่าวไว้ตามตัวบทดังนี้: เกี่ยวกับเรื่องนี้ คนทั้งหลาย พูดกันมากมายเหลือเกิน ที่นี้มิใช่ที่จะมาตีแผ่ข้อความเหล่านั้น หากแต่ในเรื่องนี้เราขอดำเนินตามแนวทางของสลัฟซ้อลิห (บรรพ-ชนที่ดีรุ่นแรก ๆ) เช่น มาลิก อัลเอาซาอียุ อัซเซารียุ อัลลัย ษอิบนิชะอด อัชชาฟีอีย อะหมัด อิสหาก อิบนิรอฮะวัยฮุ และคน อื่น ๆ ที่เป็นผู้นำของมุสลิมีนในอดีตและปัจจุบัน และการดำเนิน ตามแนวทางของ สลัฟ ซอลิห ก็คือการทำให้เรื่องนี้ผ่านไปตามที่ ปรากฏในตัวบทโดยไม่มีการตั้งคำถามว่าเป็นอย่างไร ไม่มีการ เปรียบเทียบว่าเหมือนกับสิ่งใดและไม่ปฏิเสธคุณลักษณะแห่งการ เป็นพระเจ้าและการดำรงอยู่ด้วยลำพังของพระองค์เอง และสิ่งที่ แผ้วพานเข้ามาในสมองของผู้เปรียบเทียบว่าเหมือนกับสิ่งไรนั้น ถูกปฏิเสธอย่างสิ้นเชิงจากอัลลอฮฺ ซุบฮานะฮูวะตะอาลา เพราะ อั๊ลลอฮฺนั้นไม่มีสิ่งใดที่เป็นสิ่งถูกสร้าง เหมือนกับพระองค์ ไม่มี สิ่งใดเสมอเหมือนพระองค์ และพระองค์เป็นผู้ทรงได้ยิน ผู้ทรง เห็นไม่ใช่แต่ไม่เหมือนกับสิ่งใดเท่านั้น หากแต่เรื่องยังเป็นดั้งที่ บรรดาอิมาม เป็นต้นว่า นะอื่มอิบนุฮัมม้าดอัลคุซาอีย อาจารย์ ของอิมามบุคอรี ได้กล่าวไว้ว่า : ผู้ใดเปรียบเทียบอัลลอฮฺ กับ สิ่งถูกสร้างของพระองค์ เขานั้นก็เป็นผู้ปฏิเสธการศรัทธา (กาฟีร) ผู้ใดปฏิเสธสิ่งที่อัลลอฮฺทรงให้คุณลักษณะของพระองค์ ด้วยพระองค์เอง เขาก็เป็นผู้ปฏิเสธศรัทธา (กาฟิร) และในสิ่งที่ อัลลอฮฺและร่อซูลของพระองค์บรรยายคุณลักษณะของพระองค์ เองนั้นไม่มีการเปรียบเทียบว่าเหมือนกับสิ่งใด ฉะนั้นผู้ใดยืนยัน ให้กับอัลลอฮุตามที่ปรากฏในอายาตที่ชัดแจ้ง และหะดีษที่ช่อ-เฮียหุ ตามที่เหมาะสมกับความเกรียงไกรของพระองค์ และ ปฏิเสธความบกพร่องจากพระองค์แล้ว เขาผู้นั้นก็อยู่ในหนทาง ที่ถูกต้อง

ส่วนการอีมาน (ศรัทธา) ต่อมะลาอิกะฮุนั้น ประกอบด้วย การอีมานอย่างย่อ ๆ และอย่างละเอียดดังนั้นมุสลิมจะต้องศรัทธา ว่า แท้จริง ณ.อัลลอฮุนั้นมีมะลาอีกะฮุ พระองค์ทรงบังเกิดพวก มะลาอิกะฮุมาเพื่อเคารพภักดีต่อพระองค์ พระองค์ทรงบรรยาย คุณลักษณะของมะลาอิกะฮุว่า : พวกเหล่านั้นเป็นบ่าวที่ได้รับ การยกย่อง พวกเหล่านั้นจะไม่ล่วงเกินพระองค์ด้วยคำพูด และจะ ปฏิบัติงานตามพระบัญชาของพระองค์

ความว่า :

"พระองค์ทรงรู้ถึงสิ่งที่อยู่เบื้องหน้าของพวกเขา (มะลาอิกะฮุ)
และที่อยู่เบื้องหลังของพวกเขา และพวกเขาจะไม่ขอให้ยกโทษ
แก่ผู้ใด นอกจากแก่ผู้ที่พระองค์พอพระทัย (อนุญาตให้ขอ)
และเนื่องจากความหวาดเกรงพระองค์ พวกเขารู้สึกสันเทิ้ม"
(อัลอัมบิยาอุ : 28)

พวกมะลาอิกะฮฺนั้นแบ่งออกเป็นหลายประเภท บางพวกได้ รับมอบหมายให้แบกหามบัลลังก์ บางพวกเป็นผู้ดูแลรักษาสวรรค์ และนรก บางพวกได้รับมอบหมายให้เก็บรักษาการงานของปวง บ่าว เราศรัทธาอย่างละเอียดต่อผู้ที่อัลลอฮฺและร่อซูลของพระองค์ ให้ชื่อไว้ เช่น ญิบรีล, มีกาอีล, มาลิกยาม รักษาการณ์นรก และอิสรอฟิล ผู้ได้รับมอบหมายให้เป่าสังข์ เป็นต้น เรื่องนี้มีการ ระบุไว้ในหะดีษศ่อเฮียหฺหลายหะดีษ ปรากฏในตำราหะดีษค่อ- เฮียหุอันเป็นรายงานจากท่านหญิงอาอิชะฮุร่อฏิยัลลอฮุอันฮา ว่า : ท่านนะบี ศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะซัลลัม กล่าวไว้ว่า :

"มะลาอิกะฮุ นั้นไค้ถูกบังเกิดจากรัศมี ญินนั้นถูกบังเกิดจากเปลว ไฟ และอาคัมไค้ถูกบังเกิดจากสิ่งที่ได้ถูกบรรยายไว้แก่พวกท่าน"

มุสลิมได้นำหะดีษนี้เสนยไว้ในตำราหะดีษ ค่อเฮียหของท่าน ในทำนองเดียวกันการศรัทธาต่อบรรดาคัมภีร์ ก็จำเป็นที่จะต้อง ศรัทธาพอสังเขปว่า : อัลลอฮฺซุบฮานะฮูวะตะอาลา ได้ทรงประ ทานคัมภีร์ให้แก่บรรดานบี และร่อซูลของพระองค์ เพื่อมาชี้แจง ถึงสิทธิของพระองค์ และเชิญชวนสู่พระองค์ ดั่งที่พระองค์ตรัสว่า

لَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلْنَا بِٱلْبَيِّنَتِ وَأَنزَلْنَا مَعَهُمُ ٱلْكِنَابَ وَٱلْمِيزَانَ لِيَقُومَ ٱلنَّاسُ بِٱلْقِسْطِّ

ความว่า:

"และที่แน่นอนยิ่ง เราได้ส่งบรรดาร่อซูลของเรามา พร้อมด้วย หลักฐานอันชัดแจ้งและเราได้ประทานลงมาพร้อมกับพวกเขาซึ่ง กัมภีร์และตราชู (สิ่งที่จะรักษาความเป็นธรรม) เพื่อมนุษย์จะได้ ดำรงไว้ซึ่งความยุติธรรม" (อัลหะดี๊ด : 25)

และพระองค์ทรงตรัสว่า :

كَانَ ٱلنَّاسُ أُمَّةً وَاحِدَةً فَبَعَثَ ٱللَّهُ ٱلنَّبِيتِينَ مُبَشِّرِينَ

وَمُنذِرِينَ وَأَنزَلَ مَعَهُمُ ٱلْكِئنَبَ بِٱلْحَقِّ لِيَحْكُمَ بَيْنَ ٱلنَّاسِ فِيمَا الْخَتَلَفُواْ فِيهَا

ความว่า :

"มนุษย์นั้น เคยเป็นประชาชาติเคียวกัน ภายหลังอัลลอฮุได้ทรง ส่งบรรดานบียุมาในฐานะผู้แจ้งข่าวดี และผู้ตักเตือน และทรง ประทานคัมภีร์อันกอรปไปด้วยความจริงลงมากับพวกเขา ด้วย เพื่อว่าคัมภีร์นั้นจะได้ตัดสิน ระหว่างมนุษย์ในสิ่งที่เขาขัด แย้งกัน" (อัลบะเกาะเราะฮุ: 213)

และเราศรัทธาอย่างละเอียดต่อกัมภีร์ที่อัลลอฮฺได้ทรงขนาน นามไว้ เช่นคัมภีร์ เตารอฮฺ (ใบเบิลเดิม) อัลอินญีล (ใบเบิล ใหม่) อัซซะบูร และอัลกุรอาน เป็นต้น อัลกุรอานนั้นเป็นคัมภีร์ ที่ประเสริฐสุด และเป็นคัมภีร์สุดท้าย เป็นคัมภีร์ที่ควบคุมคัมภีร์ ก่อน ๆ ยืนยันในคัมภีร์เหล่านั้นและเป็นคัมภีร์ที่ทุกประชาชาติ จำเป็นต้องดำเนินตาม และเอามาเป็นข้อตัดสิน รวมทั้งหะดีษที่ช่อเฮียหฺ จากร่อซูลุลลอฮฺ ศ็อลลัลลอฮฺอะลัยฮิวะซัลลัม ด้วย เพราะ อัลลอฮฺได้ทรงแต่งตั้งมุฮัมมัดศ็อลลัลลอฮฺอะลัยฮิวะซัลลัม เป็น ร่อซูลของพระองค์มายังมนุษย์ และญินทั้งมวล พระองค์ได้ทรง ประทานอัลกุรอานให้แก่ท่านนบีมุฮัมมัด เพื่อที่ท่านจะได้ใช้เป็นข้อ ตัดสินในระหว่างมนุษย์ทั้งหลาย พระองค์ได้ทรงทำให้อัลกุรอาน เป็นสิ่งบำบัดสิ่งที่มีอยู่ในหัวอก เป็นการชี้แจงให้ความกระจ่างแจ้ง แก่ทุกสิ่ง เป็นข้อชี้นำสู่ทางที่เที่ยงธรรม และเป็นความเมตตาแก่ บรรดาผู้ครัทธา

พระองค์ตรัสว่า

وَهَلَذَاكِئَكُ أَنزَلْنَهُ مُبَارَكُ فَأَتَّبِعُوهُ وَٱتَّقُوا لَعَلَكُمُ اللَّهُ مُبَارَكُ فَأَتَّبِعُوهُ وَٱتَّقُوا لَعَلَكُمُ الرَّحَمُونَ

ความว่า :

"และนี่แหละคือคัมภีร์ที่มีความจำเริญ ซึ่งเราได้ให้คัมภีร์ (อัลกุร อาน) ลงมา ดังนั้นพวกเจ้าจงปฏิบัติตามคัมภีร์นั้นเถิด และจง ยำเกรง เพื่อว่าพวกเจ้าจะได้รับความเมตตากรุณา"(อัลอันอาม :115) และพระองค์ตรัสว่า

وَنَزَلْنَاعَلَيْكَ ٱلْكِتَنَبِ تِبْيَنَا لِكُلِّ شَيْءِ وَهُدُى وَرَحْمَةُ وَبُثْرَىٰ لِلْمُسْلِمِينَ

ความว่า : "และเราได้ประทานคัมภีร์อัลกุรอาน เพื่อเป็นการชี้แจง แก่ทุกสิ่ง และเป็นข้อชี้นำสู่ทางที่ถูกต้อง เป็นความเมตตา และ เป็นข่าวดีแก่บรรดามุสลิมีน" (อันนะหล : 89)

และพระองค์ตรัสว่า

قُلُ يَكَأَيُّهَا ٱلنَّاسُ إِنِّى رَسُولُ ٱللَّهِ إِلَيْكُمُ مَّ مَعَ النَّاسُ إِنِّى رَسُولُ ٱللَّهِ إِلَيْكُمُ مَعِيمًا اللَّذِي لَهُ مُمَّلِكُ ٱلسَّمَوَتِ وَٱلْأَرْضِ لَآ إِلَهَ إِلَّاهُ وَيُحْيَ وَيُعْمِيثُ فَكَامِنُواْ فِٱللَّهِ وَرَسُولِهِ ٱلنَّيِّيِ ٱلْأُمِّيِّ ٱلَّذِي يُؤْمِنُ فَوَيْمِينُ فَيْمِيثُ فَكَامِنُوا فِاللَّهِ وَرَسُولِهِ ٱلنَّيِيِّ ٱلْأُمِيِّ ٱلَّذِي يُؤْمِنُ فَعَلَى اللَّهِ وَكَلِمَنْتِهِ وَاتَّبِعُوهُ لَعَلَىكُمْ تَهْ تَدُونَ فَاللَّهِ وَكَلِمَنْتِهِ وَاتَّبِعُوهُ لَعَلَىكُمْ تَهْ تَدُونَ

ความว่า : "จงกล่าวเถิด (มุฮัมมัด) โอ้มนุษย์ทั้งหลาย แท้จริงฉัน คือร่อซูลของอัลลอฮุ มายังพวกท่านทั้งมวล ซึ่งพระองค์นั้น อำนางแห่งบรรดาชั้นฟ้าและแผ่นดินเป็นของพระองค์ ไม่มีผู้ใดควร ได้รับการเคารพภักดี นอกจากพระองค์เท่านั้น ผู้ทรงให้เป็น และทรงให้ตาย ดังนั้นพวกท่านจงศรัทธาต่ออัลลอฮและร่อซูล ของพระองค์ผู้ซึ่งอ่านเขียนไม่เป็น ซึ่งเขาศรัทธาต่ออัลลอฮและ ดำรัสทั้งหลายของพระองค์ และพวกเจ้าจงปฏิบัติตามเขาเถิด เพื่อว่าพวกเจ้าจะได้รับคำแนะนำ(สู่ทางที่ถูกต้อง)" (อัลอะอุรอฟ : 158)

อายาตต่าง ๆ ในความหมายเช่นนี้มีมากมาย ในทำนองเดียว
กันบรรดาร่อซูลนั้นจำเป็นที่เราจะต้องศรัทธาโดยสังเขป และโดย
ละเอียด ฉะนั้นเราจึงต้องศรัทธาว่า แท้จริงอัลลอฮฺ ซุบฮานะฮูวะ
ตะอาลา ได้ทรงส่งบรรดาร่อซูลมายังปวงบ่าวของพระองค์ ใน
ฐานะผู้บอกข่าวดีผู้ตักเตือน และผู้เชิญชวนสู่สัจธรรม ดังนั้น
ผู้ใดตอบสนองบรรดาร่อซูลเหล่านั้น เขาก็ได้รับชัยชนะส่วนผู้ใดที่
ฝ่าฝืน ไม่ยอมเชื่อพังท่านเหล่านั้น ย่อมจะได้รับแต่ความผิดหวัง
และความเศร้าโศรกเสียใจ ผู้เป็นร่อซูลท่านสุดท้าย และเป็น
ร่อซูลที่ประเสริฐสดก็ได้แก่นบีของเรา มุฮัมมัด บินอับดิลลาฮฺ
ต็อลลัลลอฮฺอะลัยฮิวะซัลลัม ดังดำรัสของอัลลอฮฺตะอาลาที่ว่า

وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِ كُلِّ أُمَّةٍ رَّسُولًا أَنِ أَعْبُدُواْ اللَّهَ وَالْحَالَ الْمَاعُوتَ وَأَجْتَ نِبُواْ الطَّعْفُوتَ

ความว่า: "และโดยแน่นอนยิ่ง เราแต่งตั้งร่อซูลไปยังแต่ละ ประชาชาติ (โดยร่อซูลจะกล่าวแก่ประชาชาตินั้น ๆ ว่า) พวก ท่านจงเคารพภักดีอัลลอฮฺ และจงห่างเห็นจากกฎอฆูต¹ (ชัยฎอน หรือเจว็ด) (อันนะหล: 36)

และดำรัสของพระองค์ที่ว่า:

رُّسُكُ مُّبَشِّرِينَ وَمُنذِرِينَ لِثَلَّايَكُونَ لِلنَّاسِ عَلَى اللَّهِ حُجَّةُ اَبَعَدَ الرُّسُلِ

ความว่า : "คือบรรดาร่อซูลในฐานะผู้แจ้งข่าวดี และในฐานะผู้ตัก เตือน เพื่อว่ามนุษย์จะได้ไม่มีหลักฐานใด ๆ อ้างแก้ตัวแก่อัลลอฮฺ ได้ หลังจากบรรดาร่อซูลเหล่านั้น" (อันนิขาอฺ : 165)

และอัลลอฮุตะอาลาตรัสว่า

مَّا كَانَ مُحَمَّدُ أَبَّا أَحَدِمِّن رِّجَالِكُمْ وَلِنكِن رَّسُولَ ٱللَّهِ

وَخَاتَمُ ٱلنَّبِيِّينِ

<sup>(1)</sup> บรรดานักปราชญ์ได้ให้ความหมายของคำว่า "ฏอมูต"ไว้ดังนี้
ท่านอุมัร อิบนุล ค้อฏฏีอบกล่าวว่า : ฎอมูตคือขัยฎอน ท่านญาปีระกล่าวว่า : หมายถึงหมอดู อิมามมาลิกกล่าวว่า : ฎอมูตคือมนุษย์ที่พูดและกระทำซึ่ง เกินขอบเขตที่อัลลอสุบัญญัติไว้ ผู้ที่เป็นฏอมูตมีอยู่มากมายที่สำคัญคือ :
1) อิบสีส 2) ผู้ที่ถูกเคารพสักการะ โดยที่ผู้ถูกเคารพมีความพอใจในการ กระทำเช่นนั้น 3) ผู้ที่กล่าวอ้างว่า : ตัวของเขารอบรู้ในสิ่งเร้นลับ 4) ผู้ที่พิพากษาด้วยบัญญัติที่มิใช่บัญญัติของอัลลอสุ 5) ผู้ที่ให้ความสำคัญต่อ มนุษย์ด้วยกัน ทรัพย์สิน เงินทอง และสิ่งอื่นจนผิดบัญญัติของอัลลอสุ (อิสลาม กับแนวความคิดบิดเบือนของชมรมศิษย์เก่าศาสนวิทยา)

ความว่า: "มุฮัมมัดนั้น มิได้เป็นบิดาของผู้ใดจากบรรดาผู้ชาย ของพวกเจ้า แต่เป็นร่อซูลของอัลลอฮุและนบียุท่านสุดท้าย" (อัลอะหขาบ: 40)

ผู้ใดในบรรดานบีที่อัลลอฮุได้ทรงให้ชื่อไว้ หรือปรากฏชื่อ จากการให้ชื่อของท่านร่อซูลุลลอฮฺเราก็ศรัทธาต่อท่านนั้นอย่างละเอียด และเจาะจงแน่นอน อาทิเช่น นูฮฺ, ฮู้ด, ซอลิห อิบรอฮีม และท่านอื่น ๆ พรอันประเสริฐสุด และความศานติอันสูงส่งจงมี แด่นบีของเรา

ส่วนการศรัทธาต่อวันปรโลกนั้น คือการศรัทธาต่อทุกสิ่งที่ อัลลอฮุและร่อซูล ศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะซัลลัม ได้บอกไว้ อันได้ แก่สิ่งที่จะมีขึ้นหลังจากได้ตายไปแล้ว เช่น การฟิตนะฮฺ การ ลงโทษ การทรมาน และความสำราญในหลุมฝังศพ และสิ่งที่จะ เกิดขึ้นในวันกิยามะฮุ วันแห่งการเกิดขึ้นมาใหม่ซึ่งจะมีความ โกลาหล ความคับขัน สะพาน ตราชู การชำระสอบสวน การตอบแทน และการแพร่กระจายบันทึกในระหว่างมวลมนุษย์ ก็เข้าอยู่ในการศรัทธาต่อวันปรโลก ดังนั้นจึงมีผู้รับบันทึกด้วย มือขวา บ้างก็รับด้วยมือซ้าย หรือทางข้างหลัง การศรัทธาใน เรื่องอ่างน้ำ สำหรับท่านนบียุ ศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะซัลลัม ซึ่งจะ มีผู้มาดื่มน้ำที่อ่างนี้ การศรัทธาในเรื่องสวรรค์ นรก การเห็น อัลลอฮุของบรรดาผู้ศรัทธา การตรัสของอัลลอฮฺกับเขาเหล่านั้น และอื่น ๆ จากนั้น ก็เข้าอยู่ในการศรัทธาต่อวันปรโลกเช่นกัน ฉะนั้นจึงจำเป็นจะต้องศรัทธา ต้องเชื่อมั่นต่อเรื่องดังกล่าวนั้นทั้ง หมดตามที่อัลลอฮฺ และร่อซูลของพระองค์ได้แจ้งไว้

ส่วนการศรัทธาต่ออัล ก็ดัร นั้น ประกอบด้วยการศรัทธา ต่อสี่ประการดังนี้คือ: ประการแรก อัลลอฮฺ ซุบฮานะฮูวะตะอาลา นั้น พระองค์ทรงรู้ถึงสิ่งที่มีมาในอดีต และที่จะมีขึ้นในอนาคต พระ องค์ทรงรู้ถึงสภาพการณ์ต่าง ๆ ของปวงบ่าว ทรงรู้ถึงปัจจัยยัง ชีพ(ริสกี) กำหนดวันตาย อายุของคนเหล่านั้นและอื่นจากนั้นอีก ซึ่งไม่มีสิ่งใดเป็นที่ช่อนเร้นแก่พระองค์ ดั่งที่พระองค์ตรัสว่า

إِنَّ ٱللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ

ความว่า: "แท้จริงอัลลอฮุนั้น ทรงรอบรู้ในทุกสิ่งทุกอย่าง" (อัลอัมฟาล: 75)

และพระองค์ผู้ทรงเกรียงใกรตรัสว่า

لِنَعْلَمُوا أَنَّ ٱللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ وَأَنَّ ٱللَّهَ قَدْ أَحَاطَ

بِكُلِشَىءٍعِلْمُا

ความว่า: "เพื่อพวกเจ้าจะได้รู้ว่า แท้จริงอัลลอฮฺนั้นทรงเดชานุ-ภาพเหนือทุกสิ่งทุกอย่างและอัลลอฮฺนั้นทรงล้อมรอบทุกสิ่งไว้ใน ความรอบรู้ (อัฏฏ่อล้าก: 12)

ประการที่สอง : พระองค์ทรงบันทึกสิ่งที่พระองค์ทรงกำหนด เป็นกฎสภาวะการณ์ดั่งที่

พระองค์ตรัสว่า

قَدْعَلِمْنَامَالَنَقُصُ ٱلْأَرْضُ مِنْهُمْ وَعِندَنَاكِئَكُ حَفِيظً

ความว่า : "ที่แน่นอนนั้นเรารู้ถึงสิ่งที่แผ่นดินจะทำให้(ร่างกาย)

ของเขาเหล่านั้นผุกร่อน และที่เรานั้นมีบันทึกถูกเก็บรักษาไว้ (กอฟ : 4)

และพระองค์ตรัสว่า

ความว่า : "และทุกสิ่งเราได้นับรวมมันเอาไว้ในบันทึกอันชัดแจ้ง" (ยาซีน : 12)

พระองค์ตรัสว่า:

ความว่า: "เจ้าไม่รู้ดอกหรือว่า อัลลอฮฺนั้นทรงรอบรู้ถึงสิ่งที่มีอยู่ ในชั้นฟ้าและแผ่นดิน แท้จริงนั่นมันอยู่ในบันทึก แท้จริงนั่นมัน เป็นการง่ายดายแก่อัลลอฮฺ (อัลหัจญ: 70)

ประการที่สาม: การศรัทธาต่อพระประสงค์ของพระองค์ที่มี บัญชาออกไป ฉะนั้นสิ่งใดที่พระองค์ทรงประสงค์ ก็มีขึ้นมา สิ่งใดที่พระองค์ไม่ทรงประสงค์ สิ่งนั้นก็ไม่มีขึ้นมำ

พระองค์ได้ตรัสว่า

### إِنَّ ٱللَّهُ يَفْعَلُ مَا يَشَاءُ

ความว่า : "แท้จริงอัลลอฮุนั้นทรงทำตามที่พระองค์ทรงประสงค์" (อัลหัจญ : 10)

พระองค์ผู้ทรงเกรียงใกรตรัสว่า:

## إِنَّمَا أَمْرُهُ وَإِذَا آَرَادَ شَيْعًا أَن يَقُولَ لَهُ رُكُن فَيكُونُ

ความว่า : "อันที่จริง คำบัญชาของพระองค์นั้น เมื่อพระองค์ทรง ประสงค์สิ่งใด พระองค์ก็ตรัสกับสิ่งนั้นว่า" จงเป็น "แล้วสิ่งนั้นก็ เป็นขึ้นมา" (ยาซีน : 82)

และพระองค์ตรัสว่า

ความว่า: "และพวกเจ้าจะไม่ประสงค์(สิ่งใด) นอกจากอัดลอฮุ ผู้เป็นพระเจ้าแห่งสากลโลกจะทรงประสงค์ด้วยเท่านั้น (ความ สำเร็จจึงจะเกิดขึ้น) (อัตตั้กวีร: 29)

ประการที่สี่:การสร้างสรรค์ของพระองค์อัลลอฮฺตะอาลา ต่อทุก สิ่งที่มีอยู่ในโลกนี้ ไม่มีผู้ใดเป็นผู้สร้างนอกจากพระองค์ และไม่ มีพระผู้ทรงบริบาล นอกจากพระองค์ ดั่งพระองค์ตรัสว่า

ความว่า : "อัลลอฮฺคือผู้ทรงสร้างทุกสิ่ง และพระองค์ทรงเป็นผู้ รับมอบหมายให้คุ้มครองรักษาในทุกสิ่งทุกอย่าง (อัซซุมัร : 62)

และพระองค์ตรัสว่า

يَّنَأَيُّهَا ٱلنَّاسُ أَذَكُرُواْ نِعْمَتَ ٱللَّهِ عَلَيْكُرُّ هَلْ مِنْ خَلِقٍ غَيْرُ ٱللَّهِ يَرْزُقُكُم مِنَ ٱلسَّمَآءِ وَٱلأَرْضِ لَآ إِلَنَهَ إِلَّا هُوَّ فَأَفَّ تُؤْفَكُونَ

ความว่า: "โอ้มนุษย์ทั้งหลาย จงรำลึกถึงความโปรดปรานของ

อัลลอฮฺที่มีต่อพวกเจ้า มีใครอื่นจากอัลลอฮฺเป็นผู้ทรงสร้าง ให้ ปัจจัยยังชีพจากชั้นฟ้า และแผ่นดินอีกหรือ ไม่มีผู้ที่ควรแก่การ เการพภักดีนอกจากพระองค์ แล้วพวกเจ้าจะถูกผินไปทางใดอีก เล่า (ทางที่ไม่เชื่อในเอกภาพของอัลลอฮฺ)" (ฟาฎิร: 3)

ฉะนั้น การศรัทธาต่ออัลก็ดัร จึงครอบคลุมการศรัทธาต่อ สี่ประการนี้ ซึ่งเป็นการศรัทธาของกลุ่มอะฮลิสซุนนะฮฺ วัลญะ-มาอะฮฺ แตกต่างไปจากผู้ไม่ยอมรับบางประการที่เป็นชาวบิดอะฮฺ การเชื่อมั่นว่าการศรัทธานั้นคือคำพูดและการกระทำ ก็เข้าอยู่ใน การศรัทธาต่ออัลลอฮฺ ซึ่งการศรัทธานั้นจะเพิ่มขึ้นโดยการเชื่อ พังปฏิบัติตาม และหย่อนยานโดยการทำมะอศิยะฮฺ(สิ่งที่เป็นการ ฝ่าฝืน) และไม่อนุมัติให้กล่าวแก่คนหนึ่งคนใดในหมู่มุสลิมีนว่าเป็น กาฟิร โดยการทำมะอศิยะฮฺอย่างใดอย่างหนึ่ง ที่มิใช่การชิรก (การตั้งภาคีให้กับอัลลอฮฺ) และการปฏิเสธศรัทธา (กุฟร) เป็นตัน ว่า การทำซินา การลักขโมย การกินดอกเบี้ย, การดื่มของมืนเมา การอกตัญญูต่อบิดามารดา และอื่น ๆ อีก ที่เป็นบาปใหญ่ ตราบ เท่าที่เขาผู้กระทำนั้นมิได้ถือว่าเรื่องดังกล่าวมานั้นเป็นที่อนุมัติ ทั้งนี้ เนื่องจากดำรัสของอัลลอฮฺ ซุบฮานะฮูวาตะอาลาที่ว่า

لَّنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَن يُشْرِكَ بِهِ ءُ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَن يَشَاكُ ความว่า : "แท้จริง อัลลอฮุจะ ไม่ทรงให้อภัย การตั้งสิ่งใดเป็น ภาคี กับพระองค์ และพระองค์จะทรงให้อภัยอื่นจากนั้นแก่ผู้ที่ พระองค์ทรงประสงค์" (อันนิขาอ : 48)

และเนื่องจากปรากฏในหะดีษซ่อเฮียห มุตะวาติร หลาย หะดีษจากท่านร่อซูล ศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะซัลลัม ว่า "ผู้ที่มีการ ศรัทธาอยู่ในหัวใจของเขา มีน้ำหนักเท่าเมล็ดพันธ์ผักกาด ก็ จะได้ออกจากไฟนรก" และส่วนหนึ่งจากการศรัทธาต่ออัลลอฮฺ ก็ได้แก่การที่มีความรัก ความชอบเพื่ออัลสอฮฺ มีความเกลียดชัง เพื่ออัลลอฮฺ มีการคบค้าสมาคมเพื่ออัลลอฮฺ มีการเป็นศัตรูเพื่อ อัลลอฮฺ ฉะนั้นมุมินก็จำเป็นต้องรักบรรดามุมินด้วยกัน และ คบค้าสมาคมกัน เกลียดชังบรรดากุฟฟาร และเป็นศัตรูกับคน เหล่านั้น บุคคลชั้นนำของมุมินีนจากประชาชาตินี้นั้นก็ได้แก่สาวกของท่านร่อชูลุลลอฮฺ ศ็อลลัลลอฮฺอะลัยฮิวะซัลลัม ฉะนั้นอะฮฺลุส-ชุนนะฮฺ วัลญะมาอะฮฺ จึงต้องรักคนเหล่านั้น ทำดีต่อบุคคลเหล่านั้น เชื่อมั่นว่าบุคคลเหล่านั้นเป็นกลุ่มชนที่ดีที่สุด ถัดจากบรรดา อัมบิยาอฺ ทั้งนี้อาศัยหลักฐานจาก วจนะของท่านนบียฺ ศ็อลลัลลอ -ฮฺอะลัยฮิวะซัลลัมที่ว่า

ความว่า : "ศุตวรรษที่ดีที่สุดนั้นคือศตวรรษของฉัน แล้วบรรคาผู้ที่ ต่อจากเขาเหล่านั้น แล้วบรรคาผู้ที่ต่อจากเขาเหล่านั้น"

มุมินีนมีความเชื่อมั่นว่า ผู้ที่ประเสริฐสุดในบรรดาสาวกก็ คือท่านอนูบักรอัศศิดดี๊ก ถัดมาก็ท่านอุมัรอัลฟารู๊ก ถัดมาก็ท่าน อุษมาน เจ้าของสองรัศมี<sup>(1)</sup> ถัดมาก็ท่านอะลียอัลมุรตะฎอ ขอ อัลลอฮฺทรงพอพระทัยท่านเหล่านั้นทั้งหมด ถัดจากท่านเหล่านั้นก็ บุคคลที่เหลือจากจำนวน 10 คนที่ได้รับแจ้งข่าวดีว่าเป็น ชาวสวรรค์ ถัดมาก็เป็นบรรดาสาวกทั้งหมด บรรดามุมินจะไม่

<sup>(1)</sup> คือท่านได้แต่งงานกับบุตรีของท่านร่อพูลถึงสองคน

เข้าไปเกี่ยวข้อง หรือวิจารณ์การโต้แย้งกันระหว่างค่อฮาบะฮุ (สาวก) บรรดามุมินเชื่อมั่นว่าสิ่งที่เกิดขึ้นในระหว่างสาวกนั้น ท่านเหล่านั้นได้วินิจฉัยใช้ความคิดเห็น ดังนั้นใครที่ประสบกับ ความถูกต้อง เขาก็ได้รับรางวัลตอบแทนเป็นสองเท่า แต่ผู้ใดที่ ผิดพลาดเขาก็จะได้รับรางวัลตอบแทนส่วนเดียว บรรดามุมิน มีความรักในอะฮลุลบัยต ของท่านร่อซูล ศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะซัล-ลัม ให้ความสนิทสนมกับคนเหล่านั้น บรรดาภรรยาของท่านร่อซูล ศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะซัลลัม ผู้เป็นมารดาของบรรดามุมิน เขา เหล่านั้นมีความพึงพอใจในบรรดาภรรยาของท่านนบียุ และเขา เหล่านั้นปลีกตัวออกห่างจากแนวทางของพวกร่อวาฟิฏ ซึ่งพวกนี้ เกลียดชังสาวกของท่านร่อซูล ด่าว่าสาวกแต่กลับให้ความรักใน อะฮลุลบัยต อย่างเกินเลยขอบเขต คนพวกนี้ยกฐานะของอะฮลุล-บัยตเกินกว่าตำแหน่งที่อัลลอฮฺจัดให้พวกเขา และก็เช่นเดียวกัน บรรดาผู้สรัทธาปลีกตัวออกห่างจากแนวทางของพวกนะวาศิบ ซึ่ง พวกนี้ทำร้ายอะฮลุลบัยต ด้วยคำพูดและการกระทำ

 ความว่า: "ขนกลุ่มหนึ่งจากประชาชาติของฉัน ยังคงยืนหยักอยู่บน สัจธรรม เป็นกลุ่มชนที่ได้รับความช่วยเหลือ แม้จะมีผู้ใดละทิ้งพวก เขาก็ไม่ทำให้เป็นภัยแก่พวกเขา จนกว่าจะมีคำบัญชาจากอัลลอ สุ พุบฮานะสู มา"

และท่านนปียุ ศือลลัลลอฮอะลัยฮิวะซัลลัมกล่าว่า
إفْتَرَقَتِ الْيَهُوْدُ عَلَى إِحْدَى وَسَبْعَيْنَ فِرْقَةً وَافْتَرَقَتِ
النَّصَارَى عَلَى اثْنَتَيْنِ وَسَبْعِيْنَ فِرْقَةً، وَسَتَفْتَرِقُ هٰذِهِ الْأُمَّةُ
عَلَى ثَلاَثٍ وَسَبْعِيْنَ فِرْقَةً كُلُّهَا فِي النَّارِ إِلاَّ وَاحِدَةً فَقَالَ على ثَلاَثٍ وَسَبْعِيْنَ فِرْقَةً كُلُّهَا فِي النَّارِ إِلاَّ وَاحِدَةً فَقَالَ الصَّحَابَةُ: مَنْ كَانَ عَلَى مِثْلِ السَّرِ عَلَى مَثْلِ مَا أَنَا عَلَيْهِ وَأَصْحَابَى .

ความว่า: "พวกยะสูค(ยิว) ได้แตกแยกออกเป็น 71 กลุ่ม และ ชาวนะศอรอ(คริสต์) ได้แตกแยกเป็น 72 กลุ่ม และประชาชาตินี้ (มุสลิม) จะแตกแยกออกเป็น 73 กลุ่ม ทั้งหมดนั้นลงนรก นอกจาก กลุ่มเคียวเท่านั้น ค่อฮาบะฮุ(สาวก) ได้กล่าวถามว่า "ข้าแต่ท่าน ร่อซูลลุลลอฮุ กลุ่มนั้นเป็นใครเล่า? ท่านตอบว่า กลุ่มนั้นคือ ผู้ที่มี การกระทำเหมือนอย่างที่ฉันและสาวกของฉันกระทำ"

มันเป็นหลักการเชื่อมั่นที่จำเป็นจะต้องยึดมั่น ดำเนินตาม อย่างเที่ยงธรรม และระมัดระวังสิ่งที่ผิดแผกไปจากหลักการนี้

ส่วนบรรดาผู้ที่หันเหออกนอกทางของหลักการนี้ และดำ-เนินไปตามสิ่งที่ตรงกันข้ามนั้น มีมากมายหลายประเภทด้วย อาทิเช่น กลุ่มผู้เคารพลักการะรูปเคารพ, เจว็ด, มะลาอิกะฮุ, บรรดาวลียุ, ญิน, ตันไม้ หิน และอื่น ๆ อีก ฉะนั้นพวกเหล่านี้จะ ไม่ตอบสนองการเชิญชวนของบรรดาร่อซูล ยิ่งไปกว่านั้นยังขัด แย้งและดื้อดึงต่อบรรดาร่อซูล เช่นเดียวกับการกระทำของพวก กุเรช และชาวอาหรับก๊กอื่น ๆ ทำกับนบียุของเรา พวกเขาเหล่า นั้นเคยขอต่อสิ่งที่ถูกเคารพสักการะ ให้ทำธุระให้ ขอให้หายป่วย และขอให้ช่วยเหลือเพื่อเอาชนะต่อศัตรู พวกเขาเคยเชือดสัตว์บูชา และบนบานต่อสิ่งที่ถูกเคารพสักการะดังกล่าว เมื่อท่านร่อซูล ศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะซัลลัม คัดค้านการกระทำเช่นนั้น และใช้ ให้พวกเขาถวายการเคารพอิบาดะฮุต่ออัลลอฮุองค์เดียว ด้วย ความบริสุทธิ์ใจ พวกเขากลับรู้สึกแปลกใจ และไม่ยอมปฏิบัติ ตามท่านร่อซูล และกล่าวว่า:

#### أَجَعَلُ لَا لِمَ مَ إِلَهُ اوَحِدًا إِنَّ هَذَا لَتَنَيُّ عُجَابٌ

ความว่า: เขา(มุฮัมมัด) ได้ทำให้พระเจ้าหลายองค์เป็นพระเจ้าองค์ เดียวกระนั้นหรือ? แท้จริงนี่เป็นสิ่งที่น่าประหลาดเหลือ"(ศ็อก: 5)

ได้กลับไปสู่ศาสนาของพวกญาฮีลียะฮุ ทั้งนี้ก็ด้วยการนับถืออย่าง เกินเลยขอบเขต ต่อบรรดาอัมบิยาอุ และบรรดาวะลียุ โดยขอ ดุอา ขอความช่วยเหลือต่อท่านเหล่านั้น และการกระทำอย่างอื่น ๆ อีกที่เป็นประเภทต่าง ๆ ของการชิรกุ ชนกลุ่มนั้นไม่รู้จักความ หมายของคำว่า : ลาอิลาฮ่าอิลลัลลอฮฺ : อย่างที่พวกกุฟฟาร ชาวอาหรับรู้จักความหมายของข้อความนี้ ฉะนั้นอัลลอฮฺเท่านั้นที่ เป็นผู้ทรงได้รับการขอความช่วยเหลือ

และการชิรกุเช่นนี้ ยังคงมีอยู่จนกระทั่งถึงยุดปัจจุบันของเรา ที่เป็นเช่นนั้นก็เพราะความอวิชายังคงปกคลุมไปทั่ว และเป็นยุคที่ ห่างไกลจากยุคของการเป็นนบีย

ข้อสงสัยคลุมเครือของคนรุ่นหลังเหล่านี้ก็เช่นเดียวกับข้อสง-สัยคลุมเครือของคนรุ่นแรก ๆ ในอดีต นั่นก็คือคำพูดของคน เหล่า นั้นที่ว่า

ความว่า : "พวกเหล่านี้คือผู้ขอไถ่(โทษ)แทนพวกเรา ณ.อัลลอฮฺ" (คือเมื่อขอความช่วยจากคนศอลิห หรือวะลียฺ เขาก็จะพูดว่า นี่คือผู้ขอไถ่(โทษ)แทนเราณ.อัลลอฮฺ) (ยูนุส : 18) และ

ความว่า: "เรามิได้เคารพภักดี เขาเหล่านั้น นอกจากเพื่อเขาเหล่า นั้นจะได้ทำให้เราเข้าใกล้ชิดกับอัลลอฮฺอย่างแท้จริง" (อัซซุมัร อัลลอฮฺซุบฮานะสู ได้ทรงลบล้างข้อสงสัยคลุมเครืออัน นี้ และพระองค์ได้ทรงแจ้งให้ทราบว่าใครเคารพภักดีอื่นจาก พระองค์ ไม่ว่าจะเป็นอะไรก็ตามเขาผู้นั้นก็ได้ตั้งภาคีกับพระองค์ และได้ปฏิเสธศรัทธา ดั่งที่อัลลอฮฺซุบฮานะฮูได้ตรัสว่า

ความว่า: "และเขาเหล่านั้นเคารพภักดีอื่นจากอัลลอฮฺ ซึ่งไม่ สามารถให้โทษหรือให้คุณแก่เขาเหล่านั้นได้ และพวกเขากล่าวว่า พวกเหล่านี้แหละคือผู้ขอไถ่(โทษ)ให้แก่เรา ณ.อัลลอฮฺ" (ยูนุส : 18)

แล้วอัลลอฮุได้ตอบโต้เขาเหล่านั้น ด้วยดำรัสของพระองค์ ที่ว่า

ความว่า: "จงกล่าวเถิด(มุฮัมมัด)ว่าพวกเจ้าจะบอกอัลลอฮฺถึงสิ่งที่ (พวกเจ้าเข้าใจว่า) พระองค์ไม่ทรงรู้ในบรรดาชั้นฟ้า และในแผ่น ดินกระนั้นหรือ? มหาบริสุทธิ์พระองค์ และทรงสูงส่งเหนือที่พวก เขาตั้งภาคื" (ยูนุส: 18)

ดังนั้น อัลลอฮฺซุบฮานะฮู ได้ทรงแจ้งไว้ในอายะฮฺนี้ว่า การเคารพภักดีอื่นจากพระองค์ไม่ว่าจะเป็นบรรดาอัมบิยาอฺ บรรดาวะลียุ หรือคนอื่น ๆ ก็ตาม ย่อมถือว่าการเคารพภักดีนั้น เป็นชิรกอย่างใหญ่หลวง ถึงแม้ว่าผู้กระทำจะให้ชื่อเป็นอื่นจากนั้น ก็ตาม

อัลลอฮุตะอาลาตรัสว่า

ความว่า: "และบรรดาผู้ที่ยึดถือวะลียฮุ(เป็นที่เคารพภักดี อื่นจาก อัลลอฮุ(พวกเขาจะกล่าวว่า)เราไม่ได้เคารพภักดีเขาเหล่านั้น นอกจากเพื่อเขาเหล่านั้นจะได้ทำให้เราใกล้ชิดกับอัลลอฮฺอย่าง แท้จริง" (อัซซุมัร: 3)

อัลลอฮฺจึงได้ตอบโต้คนเหล่านั้น ด้วยดำรัสของพระองค์ ที่ว่า

ความว่า: "แท้จริงอัลลอฮฺ ทรงตัดสินระหว่างพวกเขา ซึ่งสิ่งที่ พวกเขาขัดแย้งกัน แท้จริงอัลลอฮฺจะไม่ชี้นำทางที่ถูกต้อง แก่ผู้ที่ เป็นคนโป้ปด ปฏิเสธศรัทธา" (อัซซุมัร: 3)

อัลลอฮฺซุบฮานะฮู ได้แจ้งให้เราได้ทราบด้วยอายะฮนี้ ว่า การเคารพภักดีของพวกเขาต่อสิ่งอื่นจากพระองค์ ด้วย การ ขอวิงวอน, ความหวาดกลัว, ความหวัง และที่คล้ายคลึงกันนั้นย่อม ถือว่าเป็นการกุฟร (ปฏิเสธศรัทธา) ต่อพระองค์ซุบฮานะฮู และพระองค์ทรงถือว่าคำพูดของพวกเขาที่ว่า พระเจ้าหลายองค์ ของพวกเขา จะทำให้พวกเขาเข้าใกล้ชิดกับอัลลอฮฺยิ่งขึ้นนั้นเป็น คำพูดที่มดเท็จ

ส่วนหนึ่งจากการเชื่อมั่นที่ทำให้ตกเป็นกาฟิร อันเป็นการ เชื่อมั่นที่ตรงกันข้ามกับหลักการเชื่อมั่นที่ถูกต้อง และขัดแย้งกับ สิ่งที่บรรดาร่อซูลได้นำมานั้นก็ได้แก่การเชื่อมั่นของกลุ่มผู้ปฏิเสธ การมีพระผู้เป็นเจ้า ในยุดปัจจุบันนี้ นั่นก็ดือกลุ่มผู้ดำเนินตาม คำสอนของ มารกซ์ เสนิน และคนอื่น ๆ ไม่ว่าคนหล่านั้นจะเรียกชื่อ ว่าสังคมนิยม, คอมมิวนิสต์ หรืออะไรอื่นก็ตาม แต่รากฐานของคน เหล่านั้นก็คือ การปฏิเสธวันกิยามะฮุ ปฏิเสธสวรรค์, นรก และ ปฏิเสธศาสนาทั้งมวล ผู้ที่พิจารณาดูดำรับตำราและศึกษาสภาพ ของคนเหล่านั้นแล้ว จะรู้อย่างแน่นอน และไม่มีการสงสัยเลยว่า การเชื่อมั่นอย่างนี้เป็นการเชื่อมั่นที่ตรงกันข้ามกับศาสนาที่มาจาก เบื้องบนทั้งมวล และเป็นการเชื่อมั่นที่จะทำให้ผู้เชื่อมั่นไปสู่ บั้นปลายที่เลวร้ายที่สุดในโลกนี้และปรโลก

และส่วนหนึ่งจากการเชื่อมั่นที่ตรงกันข้ามกับหลักสัจธรรม นั้นก็ได้แก่การเชื่อมั่นของบางคนในกลุ่มบาฏินียะฮุ(ซีอะฮุ) และ บางคนในกลุ่ม ซูฟียุ ที่ว่า "บางคนในกลุ่มที่พวกเขาให้ชื่อว่า เอาลียาอุ (บรรดาวะลียุ)นั้นได้มีส่วนร่วมกับอัลลอฮฺในการจัดการ และการบริหารกิจการของโลก พวกเขาได้ให้ชื่อคนเหล่านั้นว่า (1) "อัลอักฏ์อบ" (2) "อัลเอาต๊าด" และ (3) "อัลอัฆวาษ" และชื่อ

<sup>(1)</sup> พหูพจน์ของ "กุฎบ" เป็นระดับหนึ่งของบุคคลชั้นนำของพวกพูฟียุ

<sup>(2)</sup> พหูพจน์ของ "วะตั้ก" เป็นระดับหนึ่งของบุคคลขั้นนำของพวกซูฟียุเช่น เดียวกัน

<sup>(3)</sup> พหูพจน์ของ "เข้าษ" ผู้ที่ได้รับการร้องขอความช่วยเหลือในยามคับขัน

อื่น ๆ อีก ล้วนแล้วแต่ผู้เชื่อถือจะประดิษฐ์คิดขึ้นมาตั้งให้แก่ พระเจ้าของพวกเขา และนี่ย่อมเป็นการตั้งภาคีที่น่าเกลียดที่สุดใน ด้านอัรรู่บูบียะฮุ (การเชื่อถือเรื่องเอกภาพ ของอัลลอฮฺในทาง การสร้างสรรค์") ซึ่งก็เป็นเรื่องที่เลวร้ายยิ่งไปกว่าการชิรกในสมัยญาฮิลียะฮฺ เพราะว่ากุฟฟารอาหรับในสมัยญาฮิลียะฮฺนั้น มิได้ตั้งภาคีกับพระองค์ ในเรื่องของเตาฮีดุดรูบูบียะฮฺ (การเชื่อถือในเรื่องเอกภาพของอัลลอฮฺ ในการสร้างสรรค์) หากแต่พวกเขาตั้งภาคีกับพระองค์ ในเรื่องการอิบาดะฮฺ และการชิรกของพวกเขาก็เป็นในยามผาสุก ส่วนในภาวะคับขันแล้ว พวกเขาจะถวายการอิบาดะฮฺแก่พระองค์อัลลอฮฺองค์เดียว

ความว่า: "ดังนั้น เมื่อพวกเขาโดยสารเรือ พวกเขาก็วิงวอนต่อ อัลลอฮฺในฐานะผู้บริสุทธิ์ใจ มอบการเคารพภักดีแค่อัลลอฮฺ แต่เมื่อพระองค์ได้ให้พวกเขาขึ้นบกด้วยความปลอดภัยแล้ว เมื่อนั้นพวกเขาก็ทำชิรก(ตั้งภาคี) กับพระองค์" (อัลอังกะบูต: 65)

ส่วนทางด้านเตาฮีดุดรุบูบียะฮฺนั้น พวกเขายอมรับว่าเป็นของ อัลลอฮฺองค์เดียวเท่านั้นดั่งที่พระองค์ตรัสว่า

ความว่า : "และหากเจ้า(มุฮัมมัด) ถามเขาเหล่านั้น (มุชริกีน) ว่า ใครเป็นผู้บังเกิดพวกเขา แน่นอนพวกเขาก็จะตอบว่าอัลลอฮฺ" (อัชซุครุฟ : 87) และพระองค์ตรัสว่า

قُلْ مَن يَرْزُقُكُم مِّنَ السَّمَآءِ وَٱلْأَرْضِ أَمَّن يَمْلِكُ ٱلسَّمْعَ وَٱلْأَرْضِ أَمَّن يَمْلِكُ ٱلسَّمْعَ وَٱلْأَبْصَرَوَمَن يُخْرِجُ ٱلْمَيْت مِن ٱلْمَيْت مِن ٱلْمَيْت مِن ٱلْمَيْت مِن ٱلْمَيْت مِن ٱلْمَيْت مِن الْمَيْت مِن الْمَيْت مِن الْمَيْت مِن اللّهُ فَقُلْ أَفَلا لَنْقُونَ وَمَن يُدَبِرُ ٱللّهُ مَنْ اللّهُ فَقُلْ أَفَلا لَنْقُونَ اللّهُ مَنْ اللّهُ مَنْ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللّهُ اللللّهُ الللّهُ اللللللللّهُ اللللّهُ اللللّهُ الللللّهُ ا

ความว่า: "จงกล่าวเถิด(มุฮัมมัด)ว่า ใครให้ปัจจัยยังชีพแก่พวกท่าน จากชั้นฟ้าและแผ่นดิน หรือว่าใครถือกรรมสิทธิ์การฟัง และการมองเห็น และใครเอาที่เป็นออกจากที่ตาย และเอาที่ตาย ออกจากที่เป็น และใครบริหารกิจการ พวกเขาก็จะกล่าวว่า "อัลลอฮฺ"เจ้า(มุฮัมมัด)ก็จงกล่าวเถิดว่า พวกท่านจะไม่ยำเกรงอีกหรือ?" (ยูนุส: 31)

และอายาตอื่น ๆ ที่มีความหมายทำนองนี้ยังมีอีกมากมาย ส่วนมุชริกีน (ผู้ตั้งภาคี) ในสมัยหลัง ๆ นี้นั้นได้เพิ่มเติม ไปจากมุชริกีนในยุคตัน ๆ อีก 2 ด้าน

ด้านที่หนึ่ง: บางคนในพวกหลังนั้น ได้เพิ่มการตั้งภาคีในเรื่องเตา ฮีดุดรูบูบียะฮุ

ด้านที่สอง:พวกเขามีการตั้งภาคี ในยามผาสุข และในยาม คับขัน ดั่งที่ผู้คบค้าสมาคมกับพวกเหล่านี้ย่อมทราบดี ซึ่งผู้นี้จะ เห็นสิ่งที่พวกเขากระทำกัน ณ.หลุมฝังศพของอัลหุชัยน<sup>(3)</sup> และ อัลบะดะวียฺ<sup>(4)</sup> และอื่น ๆ จากคนทั้งสอง ในประเทศอียิปต์ นอก

<sup>(3)</sup> หลุมฝังศพของ อัลหุขัยน บุตรของท่านอะลียุ อิบนิอะบีฏอลิบ ซึ่งอยู่ ที่มัสยิค อัลหุขัยนุ ในกรุงไคโร ประเทศอียิปต์

<sup>(4)</sup> หลุมฝั่งศพของ เขคอะหมัก อัลบะคะวียุ อยู่ที่มัสยิคเขคอะหมัดอัลบะคะ-วียุ เมืองฎ็อนฎอ ประเทศอียิปต์

จากนี้ก็มี ณ.หลุมฝังศพของ อัลไอดะรูซในเอเดน อัลฮาดียฺที่ ประเทศเยเมน อิบนุลอะร่อบียุ ที่ประเทศชาม(ซีเรีย) เชคอับดุล-กอเดรอัลญัยลานียุที่ประเทศอิรัก และหลุมฝังศพคนอื่น ๆ อีก ที่มีชื่อเสียงโด่งดัง ซึ่งสามัญชนทั่วไปให้ความนับถืออย่างลันเหลือ อีกทั้งยังได้หันเหลิทธิของอัลลอฮฺซุบฮานะฮูหลาย ๆ อย่างไปให้แก่ หลุมฝังศพเหล่านั้น<sup>(5)</sup> มีคนเป็นจำนวนมากเหลือเกินที่คัดค้านการ กระทำของคนเหล่านั้น และแจ้งให้พวกเขาได้รู้ถึงความแท้จริง ของเตาฮีด ที่อัลลอฮุได้ทรงแต่งมุฮัมมัด ศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะซัล-ลัม นะบียุของพระองค์ และบรรดาร่อซูลก่อนหน้าท่านมาเผยแพร่ ดังนั้นเราจึงขอกล่าวว่า : อินนาลิลลาฮฺ วะอินนาอิลัยฮิรอญิอูน แท้จริงเราเป็นสิทธิ์ของอัลลอฮฺ และแท้จริงเราเป็นผู้กลับไปหา พระองค์และเราขอต่อพระองค์ได้ทรงโปรดให้คนเหล่านั้นได้กลับ ไปสู่ความเที่ยงธรรม ขอให้มีผู้เรียกร้องไปสู่ทางที่ถูกต้อง เพิ่ม มากขึ้นในระหว่างคนเหล่านั้น และขอพระองค์ได้ทรงอำนวยความ สำเร็จแก่บรรดาผู้นำ และอุละมาอุของมุสลิมีน ในการต่อต้าน การชิรกประเภทนี้ ขจัดมันและวิถีทางของมันให้สูญสิ้นไป แท้จริงพระองค์เป็นผู้ทรงได้ยิน ผู้ทรงใกล้ชิด

ส่วนหนึ่งจากหลักการเชื่อมั่นที่ตรงข้ามกับหลักการเชื่อมั่น ที่ถูกต้อง ในเรื่องของบรรดาพระนามและคุณลักษณะนั้นก็ได้แก่ หลักการเชื่อมั่นของชาวบิดอะฮุที่เป็นพวกญะฮมียะฮุ พวก

<sup>(5)</sup> อาทิเช่น สิทธิของพระองค์ในการขอความช่วยเหลือ สิทธิของพระองค์ใน การบนบาน และอื่น ๆ อีกที่เป็นสิทธิของพระองค์ พวกเขาเหล่านั้นกลับนำเอา ไปใช้กับเจ้าของหลุมฝั่งศพ

และผู้ดำเนินตามทางของเขาเหล่านั้น ในการ มัวะตะซิละฮุ ปฏิเสธ คุณลักษณะของอัลลอฮฺ ไม่รับรู้ในเรื่องคุณลักษณะแห่ง ความสมบูรณ์ของพระองค์ และบรรยายคุณลักษณะของพระองค์ ด้วยคุณลักษณะของสิ่งที่ไม่มีหรือสิ่งที่เป็นวัตถุ หรือสิ่งที่เป็นไป ไม่ได้ มหาบริสุทธิ์อัลลอฮฺทรงบริสุทธิ์ผู้ทรงสูงส่งยิ่ง พันจาก คำพูดของเขาเหล่านั้น ยังมีบางคนที่ติดเข้าไปอยู่ในกลุ่มบุคคล ดังกล่าว ซึ่งก็ได้แก่ผู้ที่ปฏิเสธบางคุณลักษณะ และยืนยันในบาง คุณลักษณะ เช่นพวกอะชาอิเราะฮฺ เป็นต้น ดังนั้น ในการที่พวก เขายืนยันในบางคุณลักษณะ พวกเขาก็จำต้องทำเหมือนกับที่พวก เขาพยายามหลีกหนีในเรื่องศิฟาตที่พวกเขาปฏิเสช และพวกเขาก็ ดีความหลักฐานต่าง ๆ ที่เกี่ยวกับคุณลักษณะ ด้วยการกระทำเช่น นั้น พวกเขาจึงขัดแย้งกับหลักฐานที่ได้จากการพังการถ่ายทอด (อัลกุรอานและอัสซุนนะฮุ) และหลักฐานทางสติปัญญา พวกเขา ขัดแย้งอย่างชัดแจ้งในเรื่องเช่นนั้น ส่วนกลุ่มอะฮลุสชุนนะฮฺ วัลญะมาอะฮุนั้น พวกเขายืนยันให้กับอัลลอฮุ ในสิ่งที่พระองค์ ทรงยืนยันแก่ตัวของพระองค์เอง หรือยืนยันตามที่ร่อซูลของ พระองค์ยืนยันให้กับพระองค์ ในรูปของการให้ความสมบูรณ์ ไม่ว่าจะเป็นเรื่องพระนาม หรือคุณลักษณะของพระองค์ก็ตาม พวกเขา(อะฮลุลซุนนะฮฺวัลญะมาอะฮฺ) ถือว่าพระองค์ทรงบริสุทธิ์ ปราศจากความคล้ายคลึง และความเหมือนใด ๆ ทั้งสิ้น ปลีก ตัวออกห่างจากการปฏิเสธคุณลักษณะ ดังนั้นพวกเขาจึงปฏิบัติ ตามหลักฐานทั้งหมด พวกเขาไม่บิดเบือน ไม่เปลี่ยนแปลงและไม่ ถือตามที่บางกลุ่มถือว่าพระองค์ไม่มีคุณลักษณะ ในที่สุดพวกเขา ก็ปลอดจากการขัดแย้ง ซึ่งคนอื่น ๆ ตกอยู่ในเรื่องนั้น ดังที่ได้เคย

ชี้แจงไว้แล้ว นี่คือหนทางแห่งความปลอดภัยและความสันติสุขใน ดุนยาและอาคิเราะฮฺเป็นหนทางที่ถูกต้องที่ชาวสลัฟ(บรรพชนยุค ต้น ๆ แห่งอิสลาม) ของประชาชาตินี้และบรรดาผู้นำได้ดำเนินไป แล้ว และชนรุ่นหลังของประชาชาติจะไม่อยู่ในความถูกต้องใช้ ได้ เว้นแต่ชนรุ่นแรกจะอยู่ในความถูกต้องเสียก่อน และนั่นก็คือ การดำเนินตามอัลกิตาบ (อัลกุรอาน) และอัสฺชุนนะฮฺ และละทิ้ง สิ่งที่ขัดแย้งกับสองสิ่งนั้น

## و جوب عبادة الله و حده ويان أسباب النصر على أعداء الله عبادة على أعداء الله عبادة الله عباد

#### การชี้แจงสาเหตุแห่งการได้ชัยชนะต่อศัตรูของอัลลอฮฺ

สิ่งจำเป็นที่สำคัญที่สุดเหนือมุกัลลัฟ (ผู้บรรลุศาสนภาวะ)
และเป็นบัญญัติที่ใหญ่ยิ่งที่สุดก็คือ การที่เขาเคารพภักดี พระผู้
เป็นเจ้าของเขา พระผู้เป็นเจ้าแห่งชั้นฟ้าและแผ่นดินพระผู้เป็นเจ้า
แห่งบัลลังก์อันยิ่งใหญ่ ผู้ตรัสไว้ในคัมภีร์อันทรงเกียรติของ
พระองค์ว่า

إَنَ رَبَّكُمُ ٱللَّهُ ٱلَّذِى خَلَقَ ٱلسَّمَوَتِ وَٱلْأَرْضَ فِي سِسَتَةِ أَيَّامِ ثُمَّ ٱلسَّوَىٰ عَلَى ٱلْعَرْشِ يُغْشِى ٱلَيْسَلَ ٱلنَّهَارَ يَظْلُبُهُ, حَثِيثًا وَالشَّمْسَ وَٱلْقَمَرَ وَٱلنَّجُومَ مُسَخَّرَتِ بِأَمْرِ قِيَّ أَلَا لَهُ ٱلْخَلْقُ وَٱلْأَمْرُ مُّ تَبَارِكَ ٱللَّهُ رَبُّ ٱلْعَلَيْمِينَ

ความว่า: "แท้จริงพระเจ้าของพวกเจ้านั้นคืออัลลอฮฺ ผู้ทรงสร้าง บรรดาชั้นฟ้า และแผ่นดินภายในหกวันแล้วทรงสถิตย์อยู่บน บัลลังก์ พระองค์ทรงให้กลางคืนครอบคลุมกลางวัน ในสภาพที่ กลางคืนไล่ตามกลางวันโดยรวดเร็ว และทรงสร้างดวงอาทิตย์ และดวงจันทร์ และบรรดาดวงดาวขึ้น โดยถูกกำหนดให้ทำหน้าที่ บริการ ตามพระบัญชาของพระองค์ พึงรู้เถิดว่า การสร้างและ กิจการทั้งหลายนั้นเป็นสิทธิ์ของพระองค์เท่านั้น มหาบริสุทธิ์ อัลลอฮฺผู้เป็นเจ้าแห่งสากลโลก" (อัลอะอุรอฟ: 54)

พระองค์อัลลอฮฺซุบฮานะฮู ได้ทรงบอกไว้ในที่อื่น ในคัมภีร์ ของพระองค์ว่า พระองค์ทรงบังเกิดมนุษย์ และญิน ขึ้นมาเพื่อ เคารพภักดีพระองค์ พระองค์ตรัสว่า

#### وَمَا خَلَقْتُ ٱلِجُنَّ وَٱلْإِنسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ

ความว่า : "ข้ามิได้บังเกิดญิน และมนุษย์มาเพื่ออะไร นอกจาก เพื่อเคารพภักดีข้า" (อัพชาริยาต : 56)

และการอิบาดะฮุซึ่งอัลลอฮุบังเกิดญิน และมนุษย์มาเพื่อ การนั้นก็คือ การอิบาดะฮุ ต่อพระองค์องค์เดียวเท่านั้น โดยการ อิบาดะฮฺ ประเภทต่าง ๆ อันได้แก่ การละหมาด การถือศีลอด การจ่ายซะกาต การทำหัจญ์ การรุกัวะ (การโค้ง) การสุญด (การกราบ) การฎอวาฟ(เวียนรอบกะอุบะฮฺ) การเชือดสัตว์ การบนบาน ความหวาดกลัว ความหวัง, การขอความช่วยเหลือ การขอป้องกัน, และทุกประเภทของการขอวิงวอน และที่นับเข้า อยู่ในการนี้ก็ได้แก่การเชื่อฟังปฏิบัติตามอัลลอฮฺซุบฮานะฮู ในทุก คำบัญชาใช้ และละทิ้งทุกอย่างที่พระองค์ทรงห้าม ตามที่คัมภีร์ อันทรงเกียรติของพระองค์ และซุนนะฮุของร่อซูล ผู้ชื่อสัตย์ของ พระองค์ ได้ชี้บ่งไว้ อัลลอฮฺซุบฮานะฮูได้ทรงมีบัญชาใช้มนุษย์ และญินให้ทำการอิบาดะฮฺดังกล่าวนั้น ซึ่งเป็นอิบาดะฮฺที่พระองค์ ทรงบังเกิดมนุษย์และญินมา เพื่อการนั้น ทรงส่งบรรดาร่อซูลมา และทรงประทานบรรดาคัมภีร์มา เพื่อมาชี้แจงแยกแยะรายละ-

เอียดของการอิบาดะฮุเหล่านั้น พระองค์ตรัสว่า

ความว่า: "โอ้มนุษย์ทั้งหลาย จงเคารพภักดีพระผู้เป็นเจ้าของ พวกเจ้า ซึ่งทรงบังเกิดพวกเจ้า และบรรดาผู้ที่มีมาก่อนพวกเจ้า เพื่อว่าพวกเจ้าจะได้ยำเกรง" (อัลบะเกาะเราะฮุ: 21) และพระองค์ ตรัสว่า

ความหมายของคำว่า "ก็ฏอ" ในที่นี้หมายถึง"อะมะร่อ"และ "เอาศอ"บัญชาใช้ หรือสั่งเสีย ความหมายของอายะฮฺนี้มีว่า "และพระผู้เป็นเจ้าของเจ้าได้บัญชาใช้ว่า" "พวกเจ้าจะต้องไม่ เคารพภักดี (ผู้ใด) นอกจากพระองค์ และจงทำดีต่อบิดามารดา" (อัลอิสรอ : 23)

และพระองค์ตรัสว่า

وَمَآ أُمِرُوٓ أَ إِلَّا لِيَعْبُدُوااللَّهَ مُغْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ حُنَفَآ هَ وَيُقِيمُواْ ٱلصَّلَوٰةَ وَيُوْتُوا ٱلزَّكُوٰةً وَذَ لِكَ دِينُ ٱلْقَيِّمَةِ

ความว่า: "และพวกเขาก็มิได้ถูกใช้(ในสิ่งอื่นใด) นอกจากเพื่อ ให้พวกเขาเคารพภักดีอัลลอฮฺ ในฐานะผู้มอบการอิบาดะฮฺนั้น ให้แก่พระองค์เท่านั้น และในฐานะผู้ใฝ่หาความจริงและเพื่อ ให้พวกเขาดำรงไว้ซึ่งการละหมาดและการจ่ายซะกาต และนั่น แหละคือศาสนาอันเที่ยงตรง" (อัลบัยยินะฮ : 5)
อายาตต่าง ๆ ที่มีความหมายทำนองนี้มีมากมาย
และพระองค์ผู้ทรงเกรียงใกรตรัสว่า

وَمَآ عَالَمُ مُالرَّسُولُ فَحُدُوهُ وَمَا نَهَدَمُ مَنْهُ فَأَننَهُواْ وَمَا نَهَدَمُ مَنْهُ فَأَننَهُواْ وَاتَّقُواْ اللَّهِ إِنَّا اللَّهَ شَدِيدُ اللِّعِقَابِ

ความว่า: "สิ่งใดที่ร่อซูลได้นำมายังพวกเจ้า ก็จงยึดถือไว้ และสิ่ง ใดที่ร่อซูลได้ห้ามปรามพวกเจ้าก็จงยับยั้ง และจงยำเกรงต่อ อัลลอฮุ แท้จริงอัลลอฮุนั้นทรงรุนแรงในการลงโทษ" (อัลหัชร: 7)

และพระองค์ตรัสว่า

يَتَأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُوٓ ٱلطِيعُوا ٱللَّهَ وَٱطِيعُوا ٱلرَّسُولَ وَٱُولِي ٱلأَمْرِ مِنكُرٌ فَإِن لَنَزَعْنُمْ فِي شَىْءٍ فَرُدُّوهُ إِلَى ٱللَّهِ وَٱلرَّسُولِ إِنكُنْهُمْ تُوَّمِنُونَ بِٱللَّهِ وَٱلْيَوْ مِٱلْآخِرِ ذَالِكَ خَيْرٌ وَٱحْسَنُ تَأْوِيلًا

ความว่า: "ผู้ศรัทธาทั้งหลาย จงเชื้อฟังปฏิบัติตามอัลลอฮฺ และจง เชื้อฟังปฏิบัติตามร่อซูล และผู้ปกครองในหมู่พวกเจ้าด้วย แต่ถ้า หากพวกเจ้าขัดแย้งกันในสิ่งใด ก็จงนำสิ่งนั้นกลับไปหาอัลลอฮฺ (อัลกุรอาน) และอัรร่อซูล(ซุนนะฮฺ) หากพวกเจ้าศรัทธาต่อ อัลลอฮฺและวันปรโลก นั้นแหละเป็นสิ่งดียิ่ง และเป็นการกลับ ที่สวยงามยิ่ง" (อันนิขาอุ: 59)

และพระองค์ทรงเกรียงใกรตรัสว่า

مَّن يُطِعِ ٱلرَّسُولَ فَقَدْ أَطَاعَ ٱللَّهُ

ความว่า : "ผู้ใดเชื้อฟังร่อซูล แน่นอนเขาก็เชื้อฟังอัสลอฮฺ" (อันนิขาอ : 80)

และพระองค์ตรัสว่า

وَلَقَدْبَعَثْنَا فِ كُلِ أُمَّةِ رَّسُولًا أَنِ أَعْبُدُوا اللَّهَ وَاللَّهُ وَلَقُوا اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللْمُوالِمُوا الللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَ

ความว่า: "โดยแน่นอนยิ่ง เราได้แต่งตั้งร่อซูลมาให้แก่ทุกประชาชาติ (ร่อซูลคนนั้นจะพร่ำลอนว่า) พวกท่านจงอิบาดะฮฺต่ออัลลอฮฺ และจงห่างเห็นจาก ฎอฆูต(ชัยฎอน หรือเจว็จ)" (อันนะหล: 36) และพระองค์ตรัสว่า

وَمَآ أَرْسَلْنَامِن قَبْلِكَ مِن رَّسُولٍ إِلَّا نُوْحِىٓ إِلَيْهِ أَنَهُ. لَآ إِلَهُ إِلَّا أَنَاْ فَآعُبُدُونِ

ความว่า : "และเรามิได้ส่งร่อซูลคนใดมาก่อนหน้าเจ้า นอกจากว่า เราจะได้มีวะฮียุยังเขาว่าไม่มีผู้ที่ควรแก่การเคารพภักดีอื่นใด นอกจากข้า ฉะนั้นจงเคารพภักดีต่อข้า" (อัลอัมบิยาอุ : 25)

และพระองค์ตรัสว่า

الْرَٰكِنَابُ أُحْكِمَتُ اَيَنَكُهُ ثُمَّ فَصِّلَتْ مِن لَّدُنْ حَكِيمٍ خَبِيرٍ ؙ أَلَا تَعَبُدُوۤ أَإِلَّا ٱللَّهَ ۚ إِنَّنِي لَكُرِينَهُ نَذِيرٌ وَبَشِيرٌ

ความว่า: "อะลีฟ,ลาม,รอ (นี่คือ)คัมภีร์อันมีบรรดาอายาตของ คัมภีร์นั้นถูกทำให้รัดกุมชัดแจ้ง แล้วได้ถูกแยกแยะจากที่พระผู้ ทรงปรีชาญาณ ผู้ทรงรอบรู้อย่างละเอียด (โอ้มุฮัมมัดจงชี้นำ แก่คนทั้งหลายว่า) พวกท่านอย่าได้เคารพภักดีนอกจากอัลลอฮุ แท้จริงฉันนี้เป็นผู้ตักเตือน และผู้บอกข่าวดีจากพระองค์แก่พวก ท่าน" (สูค: 1-2)

ดังนั้น อายาตมุหกะมาต (ที่ชัดแจ้ง) เหล่านี้ และที่มีความ หมายทำนองเดียวกัน ซึ่งระบุไว้ในคัมภีร์ของอัลลอฮฺ ล้วนแล้วแต่ บ่งถึงความจำเป็นจะต้องมอบการเคารพภักดีต่ออัลลอฮองค์เดียว เท่านั้น และนั่นคือรากฐานของศาสนา และเป็นที่มาของหลัก ปฏิบัติ ในทำนองเดียวกันย่อมบ่งถึงว่าการนั้นเป็นเหตุผลสูงสุด ของการบังเกิดมนุษย์และญิน การส่งบรรดาร่อซูล และการประ-ทานคัมภีร์ลงมา ฉะนั้นจึงจำเป็นแก่บรรดามุกัลลัฟ (ผู้บรรลุ ศาสนภาวะ) จะต้องเอาใจใส่ต่อเรื่องนี้ หาความเข้าใจและระมัด ระวัง มิให้เป็นอย่างคนจำนวนมากที่สังกัดอยู่ในอิสลามแล้ว กระทำการอย่างเกินเลยขอบเขต ในการยกย่องบรรดาอัมบิยาอุ คนซอลิหุ ก่อสร้างมัสยิดและโดม บนหลุมฝังศพของคนเหล่านั้น ขอวิงวอนต่อคนเหล่านั้น ขอความช่วยเหลือ, หันไปพึ่งคนเหล่านั้น อ้อนวอนขอร้องให้คนเหล่านั้นทำธุระให้ ขอร้องให้ปลดเปลื้อง ภาระ,ความคับขัน ขอให้หายป่วย การขอช่วยให้ได้รับชัยชนะต่อ ศัตรูผู้ปรบักษ์ และอื่น ๆ อีกที่เป็นประเภทต่าง ๆ ของการชิรก (การตั้งภาคี)ที่ใหญ่ที่สุด ในรายงานหะดีษซ่อเฮียห จากท่าน ร่อซูล ศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะซัลลัม ก็ปรากฏว่ามีสิ่งที่พ้องกับข้อ ชี้บ<sup>ุ่</sup>งที่มีอยู่ในคัมภีร์ของอัลลอฮฺ เพราะในช่อเฮียหบุคอรี และ عَنْ مُعَاذ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِي عَلَيْكُ مَعَاذ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِي عَلَيْكُ مُ

قَالَ لَهُ أَتَدَرِئُ مَا حَقُّ اللهِ عَلَى الْعِبَادِ وَحَقُّ الْعِبَادِعَلَى الله عِ؟

อังไป กราย เล่า กรที่พระองค์ (อังหะดีส)

ในตำราหะดีสซ่อเฮียห ของอัลบุคอรี ซึ่งเป็นรายงานจาก อิบนิมัสอู๊ด ร่อดิยัลลอฮุอันฮุ มีว่า : ท่านนบียุ ศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิ-วะซัลลัม กล่าวว่า :

مَنْ مَاتَ وَهُوَ يَدْعُوْ لِلهِ نِلدًا دَخَلَ النَّارَ

ความว่า: "ผู้ใคตายในสภาพที่เขาขอวิงวอนต่อผู้อื่น เท่าเทียมกับ อัลลอสู เขาก็ต้องเข้านรก" และมุสลิมได้นำเสนอไว้ ในตำราหะดีสซ่อเฮียหของท่าน ซึ่งเป็นรายงานจาก ญาบิร ร่อดิยัลลอฮุอันฮุว่า: ท่านนบีต็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะซัลลัม กล่าวว่า

مَنْ لَقِي اللهُ لَا يُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا دَحَلَ الْحُنَّةُ وَمُنْ

#### لَقِيَهُ يُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا دَخَلَ النَّارَ

ความว่า : "ผู้ใดพบอัลลอฮุ โดยที่เขามิได้ตั้งภาคีให้กับพระองค์ เขาก็เข้าสวรรค์ และผู้ใดพบพระองค์โดยที่เขาได้ตั้งภาคีให้กับ พระองค์ เขาก็เข้านรถ" หะดีสที่มีความหมายทำนองเดียวกันนี้มี มากมายและปัญหานี้เป็นปัญหาที่สำคัญ และใหญ่ยิ่ง อัลลอฮฺ ได้ทรงแต่งตั้งนบียุของพระองค์ มุฮัมมัด ศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะ-ซัลลัม มาให้เชิญชวนไปสู่การเตาฮึด ( การให้เอกภาพ แต่อัลลอฮุ) และให้ห้ามปรามมิให้ทำการชิรก(การตั้งภาคีให้กับ พระองค์) ท่านนะบีจึงทำหน้าที่ป่าวประกาศสิ่งที่อัลลอฮฺได้ทรง ให้มากับท่านนบียฺ อะลัยฮิสซ่อลาตุวัสสลาม อันเป็นการปฏิบัติ หน้าที่อย่างสมบูรณ์ยิ่ง ท่านได้ถูกทำร้ายอย่างรุนแรงที่สุด ในการ ทำงานเพื่ออัลลอฮฺ แต่ท่านก็อดทนต่อการนั้น และบรรดาสาวก ของท่านก็อดทนอย่างที่สุดพร้อมกับท่าน ในการเผยแพร่ การ เรียกร้องเชิญชวน จนกระทั่งอัลลอฮุได้ทรงขจัดรูปเคารพ และ เจว็ดให้สูญสิ้นไปจากกาบสมุทรอาหรับ แล้วผู้คนก็ได้เข้ารับนับถือ ศาสนาอิสลามกันเป็นพวก ๆ ได้มีการทำลายรูปเคารพที่อยู่ รอบ ๆ อัลกะอุบะฮ และที่อยู่ภายในอัลกะอุบะฮ ได้มีการทำลายรูป เคารพที่ชื่อ อัลลาต อัลอุชซา และมะนาต อีกทั้งได้ทำลายรูป เคารพต่าง ๆ ที่มีอยู่ตามเผ่า ตามก๊กต่าง ๆ พจนาถของอัลลอฮฺก็ สูงส่งขึ้น อัลอิสลามก็ได้ปรากฏชัดขึ้นในคาบสมุทรอาหรับ หลังจากนั้นมุสลิมีนก็ได้มุ่งหน้าเรียกร้องเชิญชวน และทำการต่อ สู้ เพื่อขยายอิสลามให้ออกไปภายนอกคาบสมุทรอาหรับ และ ้ ด้วยพฤติกรรมของคนเหล่านั้น อัลลอฮุก็ได้ทรงฮิดายะฮ(นำสู่

ทางที่ถูกต้อง) ผู้ที่มีส่วนได้รับความสุขอย่างแน่นอนจากปวงบ่าว ของพระองค์ และด้วยคนเหล่านั้น(มุสลิมีนรุ่นแรก ๆ) พระองค์ ได้ทรงเผยแพร่สัจธรรม และความเป็นธรรมในส่วนต่าง ๆ ของ โลก และคนเหล่านั้นก็ได้กลายเป็นผู้นำแห่งการแนะนำชี้แจงสู่ แนวทางที่ถูกต้อง เป็นผู้นำแห่งสัจธรรม เป็นผู้เรียกร้องเชิญชวน สู่ความเป็นธรรม และการฟื้นฟูพัฒนาบรรดาผู้นำแห่งการชื้นำ ทาง และบรรดาผู้นำแห่งการเรียกร้องเชิญชวน ที่เป็นชนรุ่นตาบิ-อื่น (ผู้มาหลังคือฮาบะฮุ)และบรรดาผู้ดำเนินตามตาบิอื่น ด้วยดี ก็ได้ดำเนินตามแนวทางของชนรุ่นแรก ๆ (คือค่อฮาบะฮฺ และ ตาบีอื่น) คนเหล่านั้นเผยแพร่ศาสนาของอัลลอฮฺ เรียกร้องเชิญ ชวนมนุษย์ทั้งหลายไปสู่การให้เอกภาพแด่อัลลอฮฺ ต่อสู้ในหนทาง อัลลอฮฺด้วยตัวตน และทรัพย์สมบัติ หากเป็นเรื่องของอัลลอฮฺแล้ว พวกเขาจะไม่กลัวเกรงคำตำหนิติฉิน (เพราะถือว่าเป็นการทำเพื่อ อัลลอฮุ) พระองค์จึงทรงสนับสนุนช่วยเหลือพวกเขา และทรง ให้พวกเขาได้รับชัยชนะเหนือผู้ที่มารุกรานราวี และทรงตอบ แทนพวกเขาอย่างครบถ้วน ตามที่พระองค์ได้ทรงสัญญาไว้ใน ดำรัสของพระอง**ค์ท**ี่ว่า

يُكَأَيُّهُا ٱلَّذِينَ ءَامَنُوَ أَإِن لَنصُرُوا ٱللَّهَ يَنصُرُكُمْ وَيُشِتَ أَقَدَامَكُمْ ความว่า : "โอ้ บรรดาผู้ศรัทธาแล้วทั้งหลาย หากพวกเจ้าช่วยเหลือ อัลลอฮฺ<sup>(1)</sup>แล้ว พระองค์ก็จะทรงช่วยเหลือพวกเจ้า และทรงทำให้ เท้าของพวกเจ้าแน่นแฟ้น<sup>(2)</sup>ยิ่งขึ้น" (มุฮัมมัค : 7)

<sup>(1)</sup> การช่วยเหลือพระองค์ก็คือการปฏิบัติตามพระบัญชา และละเว้นสิ่งที่ พระองค์ทรงห้าม

<sup>(2)</sup> พระองค์จะทรงทำให้พวกเจ้ายืนหยัดอะ่างมั่นคงในการต่อสู้กับศัตรู

และดำรัสของพระองค์ที่ว่า

# وَلِيَنصُرَبُ اللَّهُ مَن يَنصُرُهُ اللَّهُ اللَّهُ لَقَوِيُ عَنِيرُ اللَّهُ اللَّهَ لَقَوِيُ عَنِيرُ اللَّهُ اللَّهَ لَقَوِي عَنِيرُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ عَنْ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَنْ اللَّهُ اللَّهُ عَنْ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَنْ اللَّهُ اللَّهُ عَنْ اللَّهُ عَالِمُ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَالِمُ اللَّهُ عَلَيْ عَلَيْ اللَّهُ عَالِمُ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَا عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَا عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَا عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ عَلَيْ اللْمُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ عَلَيْ اللْمُعَالِمُ عَا عَلَمْ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ اللْمُعَالِمُ عَلَيْ اللْمُعَالِمُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ الْمُعَالِمُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ الْمُعَالِمُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُعَالَمُ عَلَيْ اللَّهُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ اللَّهُ الْمُعَالِمُ اللَّهُ الْمُعَالِمُ الللّهُ اللَّهُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ اللَّهُ الْمُعَالِمُ الْمُعَلِمُ اللَّهُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالَ

ความว่า: "และแน่นอน อัลลอฮุทรงช่วยเหลือผู้ที่ช่วยเหลือ พระองค์ แท้จริงอัลลอฮุทรงพลัง ทรงเดชานุภาพบรรดาผู้ที่หาก เราให้ความมั่นคง(ในทางอำนาจ) แก่พวกเขา ณ.ผืนแผ่นดิน พวกเขาก็ดำรงละหมาดและจ่ายซะกาต และใช้ให้ทำความดี และห้ามปรามการทำชั่ว และบั้นปลายของกิจการทั้งหลายนั้น เป็นสิทธิของอัลลอฮฺองค์เดียว (พระองค์จะทรงให้เกียรติ หรือ ให้ความต่ำต้อยแก่ผู้ใดก็ได้ตามที่พระองค์ทรงประสงค์)" (อัล-หัจญ: 40-41)

ต่อมามนุษย์ได้เปลี่ยนแปลงไป เกิดความแตกแยกกันเมิน เฉยต่อการต่อสู้ ชอบความสุขสำราญมากกว่า ดำเนินตามอารมณ์ ใฝ่ต่ำ ความชั่วช้าต่าง ๆ ก็ปรากฏมากขึ้นในระหว่างหมู่มนุษย์ เว้นแต่ว่าจะมีบางคนที่อัลลอฮฺทรงปกป้องคุ้มครองเขา เมื่อเป็น เช่นนั้น พระองค์จึงทรงให้ความเปลี่ยนแปลงเกิดขึ้นแก่พวกเขา (พวกตามอารมณ์ใฝ่ต่ำ) และพระองค์ทรงให้ศัตรูของพวกเขา มีพลังอำนาจมากขึ้น, ทั้งนี้เป็นการตอบแทนในการที่พวกเขา ได้ประพฤติปฏิบัติมา และพระผู้เป็นเจ้าของเจ้านั้นไม่ทรงเป็นผู้,

อธรรม ต่อปวงบ่าว อัลลอฮุตะอาลาตรัสว่า

ความว่า: "แท้จริง อัลลอฮุจะไม่ทรงเปลี่ยนแปลงสภาพของ หมู่คณะใด จนกว่าเขาเหล่านั้นจะเปลี่ยนแปลงสภาพตัวของเขา เองเสียก่อน" (อัรเราะค: 11)

ฉะนั้นจึงเป็นหน้าที่ที่จำเป็นแก่มุสลิมทุกคน ไม่ว่าจะเป็น รัฐบาล หรือประชากรก็ตาม จะต้องกลับไปสู่อัลลอฮฺซุบฮานะฮู มอบการอิบาดะฮฺด้วยความบริสุทธิ์ใจ แด่อัลลอฮฺองค์เดียว เท่านั้น และสำนึกผิดขอลุแก่โทษต่อพระองค์ในสิ่งที่แล้ว ๆ มา อันได้แก่ความบกพร่อง และบาปของเขาเหล่านั้น แล้วรีบปฏิบัติ สิ่งที่อัลลอฮฺทรงบังคับใช้ อันได้แก่สิ่งที่เป็นฟัรภู และออกห่างจาก สิ่งที่พระองค์ทรงห้าม อีกทั้งยังต้องสั่งเสียชึ่งกันและกัน และ ให้ความร่วมมือกันในเรื่องดังกล่าว

ส่วนหนึ่งจากสิ่งที่สำคัญยิ่งของเรื่องดังกล่าวก็คือ การ สถาปนาบทลงโทษตามบทบัญญัติศาสนา เอาบัญญัติศาสนามา เป็นข้อตัดสิน ในระหว่างมนุษย์ในทุกเรื่อง และฟ้องร้องกันก็ให้ เป็นไปตามบัญญัติศาสนา แล้วระงับใช้กฎหมายที่วางขึ้นเอง ที่ซึ่งขัดแย้งกับบทบัญญัติของอัลลอฮฺ ไม่หันไปใช้บทบัญญัติที่ วางขึ้นมาเองเป็นข้อตัดสิน และจำต้องให้ประชากรมุสลิมทุกชาติ ใช้บัญญัติศาสนาเป็นข้อตัดสิน อีกทั้งบรรดาอุละมาอฺ ก็จำเป็น ต้องให้ความเข้าใจแก่ผู้คนในเรื่องของศาสนา เผยแพร่การทำให้ เกิดความตื่นตัวทางศาสนา มีการสั่งเสียซึ่งกันและกันในเรื่องที่ เป็นสัจธรรมและความอดทน กำชับกันในเรื่องที่ดี ห้ามปรามการ ทำความชั่ว และส่งเสริมบรรดาผู้ปกครองให้กระทำเช่นนั้น นอกจากนี้ก็จำต้องปราบปราม ต่อต้านอุดมการณ์ที่บ่อนทำลาย เช่น ลัทธิสังคมนิยม ลัทธิบาธ การถือทิษฐิในชาตินิยม และ อื่น ๆ อีกที่เป็นอุดมการณ์ และแนวความคิดต่าง ๆ ที่ขัดแย้ง กับบทบัญญัติของศาสนา ด้วยการกระทำดังกล่าวอัลลอฮฺจะทรง ปรับปรุงแก้ไขสิ่งที่เสื่อมเสียให้เป็นดีแก่บรรดามุสลิมีน จะทรงทำ สิ่งที่มันเตลิดไปให้กลับคืนสู่เขาเหล่านั้น จะทรงทำให้ความรุ่งโรจน์ ของเขาเหล่านั้นในอดีดได้กลับคืนสู่พวกเขาอีก จะทรงช่วยเหลือเขา เหล่านั้น(บรรดามุสลิมีน) ให้สามารถชนะศัตรูได้ แล้วทรงให้พวก เขามีความมั่นคงบนพื้นพิภพนี้ดั่งที่พระองค์ตรัสไว้ และพระองค์ นั้นทรงเป็นผู้มีวาจาสัตย์ยิ่ง

#### وَّكَاكَ حَقًّا عَلَيْنَا نَصْرُ ٱلْمُؤْمِنِينَ

ความว่า: "และปรากฏว่าเป็นหน้าที่ของเรา ที่จะต้องช่วยเหลือ บรรดาผู้ศรัทธา" (อัรรูม: 47)

และพระองค์ตรัสว่า

وَعَدَاللَّهُ الَّذِينَ ءَامَنُواْ مِنكُرُّ وَعَمِلُواْ الصَّلِحَتِ
لَيَسْتَخْلِفَنَّهُ مَّ فِي الْأَرْضِ كَمَا اسْتَخْلَفَ الَّذِينَ مِن قَبْلِهِمْ
وَلَيْمَكِّنَنَّهُمُ وَيِنهُمُ الَّذِيبَ ارْتَضَىٰ لَمُمْ وَلَيُمَدِّلَتَهُمْ مِنْ بَعْدِ
خَوْفِهِمْ أَمْنَا يَعْبُدُونَنِي لَايُشْرِكُونَ فِي شَيْئَا وَمَن كَفَريعَدَ

#### ذَالِكَ فَأُولَكِيكَ هُمُ ٱلْفَاسِقُونَ

ความว่า: "อัลลอฮฺได้ทรงสัญญาแก่บรรดาผู้ศรัทธา และประกอบ กรรมดีในหมู่พวกเจ้าว่า แน่นอนพระองค์จะทรงให้พวกเขาเป็น ตัวแทน ณ.ผืนแผ่นดิน ดั่งที่ได้เคยให้บรรดาผู้ที่มาก่อนพวกเขา เป็นตัวแทนมาแล้ว และแน่นอนพระองค์จะทรงให้ความมั่นคง แก่พวกเขา ซึ่งศาสนาของพวกเขาที่พระองค์ได้ทรงคัดเลือกไว้ ให้พวกเขา และหลังจากความหวาดกลัวของพวกเขา พระองค์ จะทรงเปลี่ยนให้พวกเขาซึ่งความปลอดภัย พวกเขาเการพภักดีข้า พวกเขาไม่เอาสิ่งใดมาเป็นภาคีกับข้า และผู้ใดปฏิเสธหลังจาก นั้น ดังนั้นเหล่านี้แหละพวกเขาก็เป็นผู้ฝ่าฝืน" (อันบูร: 55)

และพระองค์ตรัสอีกว่า

إِنَّالَنَنَصُرُرُسُلَنَاوَالَّذِينَ اَمَنُواْ فِي اَلْحَيَوْةِ اَلَّذُنِيَا وَيَوْمَ اِلْمَالُواْ فِي الْحَيَوْةِ اَلَّذُنِيَا وَيَوْمَ لِيَفَعُ الظَّلِمِينَ مَعْذِرَتُهُمُّ وَلَهُمُ اللَّعْنَةُ وَلَهُمُ اللَّهِ مَا وَعُولَهُمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ اللْمُلْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُلِمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُلِمُ اللَّهُ اللْمُلْمُ اللَّهُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ الْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللَّلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُلُمُ اللْمُلْمُ

ความว่า: "และแน่นอนยิ่ง เราช่วยเหลือบรรดาร่อซูลของเรา และบรรดาผู้ศรัทธา ขณะมีชีวิตอยู่ในโลกนี้ และในวันที่บรรดา พยานจะลุกขึ้น(วันกิยามะฮุ) วันซึ่งการแก้ตัวจะไม่ให้ประโยชน์ แก่เหล่าผู้อธรรม และพวกเขาจะได้รับการสาปแช่ง และได้ที่ พำนักที่เลวร้ายยิ่ง" (อัลมุมิน: 51-52)

และอัลลอฮฺซุบฮานะฮูวะตะอาลานั้น เป็นผู้ทรงได้รับการ ขอให้ทรงปรับปรุงแก้ไขบรรดาผู้นำของมุสลิมีน และมุสลิมีน ทั่วไป ขอพระองค์ได้ทรงประทานแก่เขาเหล่านั้นซึ่งความเข้าใจ ในศาสนา ขอพระองค์ได้ทรงรวมเขาเหล่านั้นให้เป็นปึกแผ่น ตั้งมั่นอยู่บนความตั๊กวา (ยำเกรง)ต่อพระองค์ขอได้ทรงนำเขา เหล่านั้นทั้งหมด สู่ทางของพระองค์ที่เที่ยงตรง ขอทรงช่วย เหลือสนับสนุนสัจธรรมและขจัดสิ่งที่เป็นเท็จ ด้วยเขาเหล่านั้น และขอได้ทรงประทานความสำเร็จแก่เขาเหล่านั้นในความร่วมมือ กันในเรื่องที่เป็นคุณธรรม,ความยำเกรง,การสั่งเสียกันให้มี สัจธรรม และความอดทน

แท้จริงพระองค์นั้น ทรงเป็นผู้ดูแลที่ใกล้ชิด และเป็นผู้ทรง อานุภาพในเรื่องดังกล่าว

ขออัลลอฮุได้ทรงประทานพร และความสันติแด่บ่าว,ร่อซูล และผู้ที่ดียิ่งของพระองค์คือนบียุ,อิมาม และนายของเรา มุฮัมมัด บินอับคิลลาฮุ และแด่วงศ์วาน,สาวกของท่าน และผู้ดำเนินตาม แนวทางที่ถูกต้องของท่าน ขอความสันติ ความเมตตา และความ สิริมงคลจากอัลลอฮุจงประสบแด่ท่านทั้งหลาย

#### نواقض الإسلام

#### สิ่งที่ทำให้เสียอิสลาม

พี่น้องมุสลิม พึ่งทราบเถิดว่า อัลลอฮฺซุบฮานะฮูวะตะอาลา ได้กำหนดให้ปวงบ่าวเข้าสู่ศาสนาอิสลาม ยึดมั่นศาสนานี้ไว้ และให้ระมัดระวังสิ่งที่ผิดแผกไปจากศาสนานี้ พระองค์ได้ทรง แต่งตั้งนบียุของพระองค์มาเรียกร้องเชิญชวนสู่การนั้น และพระ องค์ทรงบอกให้ทราบว่า ผู้ใดดำเนินตามท่านนบียุเขาก็อยู่ในแนว ทางที่ถูกต้อง ผู้ใดผินหลังให้ เขาก็หลงผิด พระองค์ได้ทรงเตือนไว้ ในหลายอายาตเกี่ยวกับสาเหตุต่าง ๆ ที่ทำให้สิ้นสภาพการเป็น มุสลิม เตือนให้ตระหนักถึงประเภทต่าง ๆ ที่เป็นการตั้งภาคีกับ พระองค์ และการกุฟร (ปฏิเสธศรัทธา)

อุละมาอุหลายท่าน-ขออัลลอฮุทรงเมตตาเขาเหล่านั้นด้วย เถิด-ได้กล่าวในบทว่าด้วยมุรตั้ด (ผู้สิ้นสภาพการเป็นมุสลิม) ว่า มุสลิมนั้น อาจจะออกนอกศาสนา ด้วยประการต่าง ๆ ที่เป็น สิ่งที่ทำให้สิ้นสภาพการเป็นมุสลิม ซึ่งทำให้เลือดและทรัพย์สมบัติ ของเขาเป็นที่อนุมัติ<sup>(1)</sup> แล้วเขาผู้นั้นก็เป็นผู้ที่อยู่ภายนอกกรอบ ของอัลอิสลาม ประการที่สำคัญและเกิดขึ้นมากที่สุดก็มีอยู่ 10 ประการด้วยกัน<sup>(2)</sup> ซึ่งเราขอกล่าวแก่ท่านอย่างย่อ ๆ เพื่อท่าน

<sup>(1)</sup> คืออมุมัติให้ฆ่าได้ และยึดทรัพย์ได้

<sup>(2)</sup> ชัยค์ อิมามมุฮัมมัด บินอับคุลวะฮุฮ้าบ และคนอื่น ๆ ที่เป็นนักวิชาการ-ขออัลลอฮูทรงเมตตาเขาเหล่านั้นด้วยเถิด-ได้ระบุ 10 ประการนั้นไว้

จะได้ระมัดระวัง และตักเตือนคนอื่น ๆ ให้ระวังด้วยโดยหวังความ ปลอดภัยจากประการดังกล่าว พร้อมกันนั้นก็ได้ขยายความเล็ก น้อยเพื่อความกระจ่างแจ้ง

ประการที่หนึ่ง จากประการทั้งสิบนั้น ก็คือ การตั้งภาคีในการ อิบาดะฮุต่ออัลลอฮุ อัลลอฮุตะอาลาตรัสว่า

ความว่า: "แท้จริง อัลลอฮฺจะไม่ทรงให้อภัย การตั้งสิ่งใดเป็น ภาคีกับพระองค์ และพระองค์จะทรงให้อภัยอื่นจากนั้นแก่ผู้ที่ พระองค์ทรงประสงค์ (อันนิขาอุ: 48)

และพระองค์ตรัสว่า

ความว่า: "แท้จริงผู้ใดให้มีภาคีขึ้นแก่อัลลอฮฺ แน่นอนอัลลอฮฺจะ ทรงให้สวรรค์เป็นที่ต้องห้ามแก่เขาและที่พำนักของเขานั้นคือนรก และสำหรับบรรคาผู้อธรรมนั้นย่อมไม่มีผู้ช่วยเหลือใด ๆ" (อัลมาอิ-คะฮฺ: 72)

ส่วนหนึ่งจากชิรกนั้น ก็ได้แก่การขอวิงวอนต่อคนตาย ขอความช่วยเหลือ, บนบานและเชือดสัตว์พลี แด่คนเหล่านั้น

ประการที่สอง ผู้ใดทำให้ระหว่างเขากับอัลลอฮฺมีสื่อกลาง โดยขอวิงวอนต่อผู้เป็นสื่อกลางเหล่านั้น ขอร้องให้เขาเหล่านั้นช่วย ขอไถ่โทษให้ และมอบหมายกิจการต่อเขาเหล่านั้น เขาผู้นั้นตก เป็นกาฟิร โดยมติเอกฉันท์

ประการที่สาม ผู้ใดที่ไม่ถือว่ามุชริกเป็นกาฟิร หรือสงสัยใน การเป็นกาฟิรของคนเหล่านั้นหรือถือว่ามัชฮับของคนเหล่านั้นถูก ต้อง เขาก็ตกเป็นกาฟิร

ประการที่สี่ ผู้ใดเชื่อมั่นว่า ข้อชื้นำของคนอื่นจากท่านนบียุ ศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะซัลลัมสมบูรณ์กว่าข้อชื้นำที่ถูกต้องของท่าน นบียุ ศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะซัลลัม หรือข้อตัดสินของผู้อื่นดีกว่าข้อ ตัดสินของท่านนบียุ ศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะซัลลัม เช่นบรรดาที่ เทอดข้อตัดสินของพวกฏอฆูต เหนือกว่าข้อตัดสินของท่านนบียุ เขาก็เป็นกาฟิร

ประการที่ห้า ผู้ใดเกลียดชังสิ่งใดที่ท่านร่อซูล ศ็อลลัลลอฮุอะ-ลัยฮิวะซัลลัม นำมา ถึงแม้ว่าเขาจะปฏิบัติสิ่งนั้น (ปฏิบัติทั้ง ๆ ที่เกลียดชัง) เขาก็เป็นกาฟิร ทั้งนี้เพราะดำรัสของอัลลอฮุตะอาลา มีว่า

ความว่า: "ที่เป็นเช่นนั้นก็เพราะว่า พวกเขาเกลียดชังสิ่งที่ อัลลอฮฺได้ประทานลงมา พระองค์จึงทรงทำให้การงานของ พวกเขาไร้ผล" (มุฮัมมัด: 9)

ประการที่หก ผู้ใดเย้ยหยันเรื่องใดที่เป็นศาสนาของท่าน ร่อซูล ศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะซัลลัม หรือเย้ยหยันผลบุญตอบแทน หรือการลงโทษเรื่องนั้น ๆ เขาก็ตกเป็นกาฟิร หลักฐานก็คือ ดำรัสของอัลลอฮุตะอาลาที่ว่า

## قُلُ أَبِاللَّهِ وَءَايَكِهِ وَرَسُولِهِ كُنْتُمْ تَسْتَهْ زِءُونَ اللَّهِ لَا تَعْنَاذِرُواْ قَدْكُفَرَتُم بَعْدَ إِيمَنِكُو "

ความว่า: "(มุฮัมมัด) จงกล่าวเถิดว่า ต่ออัลลอฮฺ และอายาตของ พระองค์และร่อซูลของพระองค์ กระนั้นหรือที่พวกเจ้าเย้ยหยัน กัน พวกท่านอย่าแก้ตัวเลย แท้จริงพวกท่านได้ปฏิเสธศรัทธาแล้ว หลังจากการมีศรัทธาของท่าน" (อัตเตาบะฮฺ: 65-66)

ประการที่เจ็ด การใช้ไลยศาสตร์ เวทมนต์คาถา ซึ่งได้แก่ อัศศ๊อรฟ (الصرف) (العطف) (العطف) (الصرف) (العطف) ผู้ใดกระทำหรือพอใจต่อสิ่งนั้น เขาก็ตกเป็นกาฟิรหลักฐานก็ได้ แก่ดำรัสของอัลลอฮุตะอาลาที่ว่า

ความว่า: "และเขาทั้งสอง(ฮารูต และมารูต) จะไม่สอนวิชา ไสยศาสตร์ให้แก่ผู้ใดจนกว่าจะกล่าวว่าแท้จริงเราเป็นเพียงผู้ ทดสอบเท่านั้น ท่านจงอย่าปฏิเสธการศรัทธาเลย" (อัลบะเกาะเราะฮุ 102)

<sup>(1)</sup> อัศคอรฟ : คือการกระทำทางไสยศาสตร์อย่างหนึ่ง โดยมีวัตถุประสงค์ที่ จะเปลี่ยนแปลงสภาพของคนหนึ่งที่เคยรักให้เป็นเกลียดขัง เช่นทำให้ขายคน หนึ่งที่เคยรักภรรยาของเขากลับกลายเป็นเกลียดขังเธอ

<sup>(2)</sup> อัลอัฎฟ : เป็นการกระทำทางไสยศาสตร์อย่างหนึ่ง โดยมีจุดมุ่งหมายที่จะ ทำให้คนหนึ่งลุ่มหลงในสิ่งที่เขาไม่รักมาก่อน ทั้งนี้โดยทางวิธีการต่าง ๆ ที่เป็น วิธีการของขัยฏอน

ประการที่แปด การช่วยเหลือพวกมุชริกีน และร่วมมือกับ พวกเขาในการเอาชนะต่อบรรดามุสลิมีน หลักฐานในเรื่องนี้ก็ได้ แก่ ดำรัสของอัลลอฮุตะอาลาที่ว่า

ความว่า: "และผู้ใดในหมู่พวกเจ้า เอาพวกเขามาเป็นมิตรแล้วไซร้ แน่นอนผู้นั้นก็เป็นคนหนึ่งในพวกเขา แท้จริงอัลลอฮุไม่ทรง ชี้แนะนำกลุ่มชนที่อธรรม" (อัลมาอิคะฮุ: 51)

ประการที่เก้า ผู้ใดเชื่อมั่นว่า บางคนนั้นเขาสามารถที่จะไม่ ใช้บทบัญญัติของนบียุ มุฮัมมัด ต็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะซัลลัม เขาผู้นั้นก็เป็นกาฟิร ทั้งนี้เพราะดำรัสของอัลลอฮฺตะอาลามีว่า

ความว่า: "และผู้ใดแสวงหาศาสนาหนึ่งอื่นจากอิสลาม แล้ว ศาสนานั้นก็จะไม่ถูกรับจากเขาเป็นอันขาดและในปรโลกเขาจะอยู่ ในหมู่ผู้ขาดทุน" (อาละอิมรอน: 85)

ประการที่สิบ การผินหลังให้ศาสนาของอัลลอฮฺ โดยที่เขา ไม่ศรัทธาและไม่ปฏิบัติตามที่ศาสนาใช้ หลักฐานก็คือดำรัสของ อัลลอฮฺตะอาลาที่ว่า

ความว่า: "และใครเล่าจะอธรรมยิ่งไปกว่าผู้ที่ได้ถูกเตือนให้รำลึก ถึงอายาดต่าง ๆ ของพระผู้เป็นเจ้าของเขา แล้วเขาก็ผินหลังให้มัน แท้จริงเราเป็นผู้ลงโทษบรรดาผู้กระทำผิดอย่างรุนแรง"

(อัสสัจญคะฮุ : 22)

และสิ่งที่ทำให้สิ้นสภาพของการเป็นมุสลิมเหล่านี้ ไม่ว่าจะทำขึ้นมาด้วยการเย้ยหยัน หรือล้อเล่น หรือจริงจัง หรือหวาดกลัว ก็ตาม จะต้องสิ้นสภาพการเป็นมุสลิม เว้นแต่ในกรณีที่ถูกบังคับ เท่านั้น ทั้งหมดนั้นล้วนแล้วแต่เป็นภยันตรายใหญ่ยิ่งและเกิดขึ้น มากที่สุด ฉะนั้นจำเป็นที่มุสลิมจะต้องระมัดระวังและหวาดเกรงว่า จะเกิดขึ้นกับตัวเอง

ผู้ที่เข้าอยู่ในประการที่สี่ก็ได้แก่ผู้ที่เชื่อมั่นว่า ระบบและ
กฎหมายต่าง ๆ ที่มนุษย์วางขึ้นมานั้นประเสริฐเลิศกว่าบทบัญญัติ
แห่งอิสลาม หรือเชื่อมั่นว่าระบบของอิสลามไม่เหมาะสมที่จะนำ
มาใช้ปฏิบัติในศตวรรษที่ 20 หรือเป็นเหตุแห่งความลัาหลังของ
มุสลิมีน หรือเป็นระบบที่จำกัดอยู่แต่เพียงความสัมพันธ์ระหว่าง
คนหนึ่งกับพระผู้เป็นเจ้าของเขา โดยไม่เกี่ยวข้องกับกิจการดำเนินชีวิตด้านอื่น ๆ และผู้ที่เข้าอยู่ในประการที่สี่นี้อีกเช่นกัน
ก็คือผู้ที่มีความเห็นว่าการนำเอาหุกุ่มของอัลลอฮฺมาใช้ปฏิบัติ
ในการตัดมือขโมย หรือลงโทษผู้ทำชินาที่ผ่านการแต่งงานแล้ว
ด้วยการขว้างจนตายนั้นไม่เหมาะสมกับยุคบัจจุบัน และเข้าอยู่ใน
ประการนี้อีกเช่นกัน ผู้ที่เชื่อมั่นว่า อนุมัติให้ใช้ข้อตัดสินอื่นจาก
บทบัญญัติของอัลลอฮฺได้ในด้านการปฏิบัติต่อกัน (เช่นในการ
ค้าขายเป็นตัน) และในด้านบทลงโทษ หรืออื่นจากสองเรื่องนั้น
แม้ว่าเขาไม่เชื่อมั่นว่า ข้อตัดสินอื่นจากบัญญัติของอัลลอฮฺประ-

เสริฐเลิศกว่า ข้อตัดสินของบัญญัติศาสนาก็ตาม เพราะการเชื่อ มั่นว่าเป็นเรื่องอนุมัตินั้นก็เท่ากับเขาได้ทำให้สิ่งที่อัลลอฮุทรงห้าม ไว้ (หะรอม)ให้เป็นที่อนุมัติ(หะลาล) ทั้งนี้เป็นมติเอกฉันท์ของปวง ปราชญ์ และทุกคนที่ทำให้สิ่งที่อัลลอฮุทรงห้ามไว้ให้เป็นที่อนุมัติ อันเป็นเรื่องของศาสนาที่จำต้องทราบกันดี เช่นการทำซินา, การดื่มของมีนเมา,การกินดอกเบี้ย,และการใช้บัญญัติอื่นจาก บัญญัติของอัลลอฮฺเป็นข้อตัดสิน เขาผู้นั้นก็เป็นกาฟิร ตามมติ เอกฉันท์ของบรรดามุสลิมีน เราขอป้องกันด้วยอัลลอฮฺให้พันจาก สิ่งต่าง ๆ ที่จะทำให้พระองค์ทรงกริ้ว และพันจากสิ่งที่ที่จะทำ ให้พระองค์ทรงลงโทษอย่างเจ็บปวด

ขออัลลอฮุทรงประทานพรและความสันติ แค่ผู้ที่ดียิ่งในหมู่มนุษย์ คือ ท่านบีมุฮัมมัดขอพรและความสันติพึงมีแค่วงศ์วานและ สาวกของท่านด้วยเถิด

### เกคานิค

			7									
คำถูก	۽ ڄڙ	الما خيا	เคินคำวา คอบราการของของหระยงค์ คอจาก	ขอความที่วา บรรคาคับกรชองพระองค์	ยัยมาริยาต	( dagro 11 )	เราและกลุ่มตาบิจีนจำนวนมาก เราและกลุ่มคาบิจีนจำนวนมากกล่าวว่า	เหราโศก	เคาฮิกรรูเบียรอ	เทาฮีกรรูปปียะฮ	ที่อัสลอยู่ไ คกรงแคงคุณยามค	
คำนิต	ڹٷ	لحاحنيكم			<b>อัก</b> ชาวิยาคร	( ชัชตุรลุ 11 )	เราและกลุ่มคาบิชีนจำนวนมา	เศราโศรก	เคาฮิจครูบบียะฮ	เคาส์จุกรูปปียะค	ที่อดเลย Immullmus un	ř
บรรพัศฟ์	1 14	15	ω		М	a	11	15	9	17	œ	
τĘ	กำกษายาหรับ											

**\$** 



# الْجِفَيْهُ الصِّحِيْدِ الْمُعَلِّينِ الْمُعْلِينِ الْمُعَلِّينِ الْمُعْلِينِ الْمُعْلِيلِينِ الْمُعِلِينِ الْمُعْلِينِ الْمُعْلِينِ الْمُعِلِينِ الْمُعْلِينِ الْمُعِلِينِ الْمُعِلِينِ الْمُعِلِينِ الْمُعِلِينِ الْمُعِلِينِ الْمِنْ الْمُعِلِينِ الْمُعِلِينِ الْمُعِلِينِ الْمُعِلِي الْمُعِلِيلِي الْمُعِلِينِ الْمُعِلِي الْمُعِلِي الْمُعِلْمِينِ الْمُعِلِيلِي الْمُعِلِي الْمُعِلِي الْمُعِلْمِينِ الْمُعِلْمِينِ الْمُعِلْمِينِي الْمُعِلِي الْمُعِلِي الْمُعِلِي الْمُعِلِي الْمُعِلِي الْمُعِلِي الْمُعِلِي الْمُعِلِي الْمُعِلِي الْمُعِلْمِيلِي الْمُع

ئايىن-ماخات **ج**ىرلا*ك زىزى كى*بىركەرىن باز

باللغت النابب مت

طبعط اىنفقة ببض الكحسنين

ل مرئاسة الفامة الإولارلات البحرت العلمة ولا يوفئاء والكافوة ولا يورك المارة ادارة تطبع النزمسة

الرياض ـ المملكة العربية السعودية

وقف سدتعسالی ۱٤۱۰ ه